

## W NOWYM ROKU -PO NOWEMU

Rozpoczyna się 1995 rok. Będzie to rok, w naszej redakcji czas zmian. Z „TYGODNIKA SWARZĘDZKIEGO” odeszła część zespołu. Rozpoczynamy więc wydawanie



Mariola Jankowiak - nowy redaktor naczelny „Tygodnika Swarzędzkiego”

naszej gazety w nowym gronie. Jacy będziemy? - trudno z góry planować!

Chcemy dalej służyć swarzędzkiej społeczności. Dlatego bardzo zależy nam na tym, aby nasi Czytelnicy pomogli nam w tym zamierzeniu. Będziemy zatem bardzo wdzięczni za wszelkie uwagi pod adresem redakcji. Chcemy, by „TYGODNIK SWARZĘDZKI” służył nam wszystkim i czytany był przez ogół mieszkańców miasta i gminy.

Zespół  
„TYGODNIKA  
SWARZĘDZKIEGO”

## JAK WITALIŚMY NOWY 1995 ROK



Fot. A. Kujawski

W szampańskim nastroju i nieco skromniej, w domowych pieleszach, zegnaliśmy upływający rok. Swarzędzanie bawili się na prywatkach, w kameralnym gronie i na

większych balach. Największy — tradycyjnie — był bal w Szkole Podstawowej nr 3. To już ośmioletnia tradycja! I zawsze bale te były bardzo udane. Tak było i tym razem. A jak

bawili się swarzędzacy w Sylwestra?

W Harcówce szalały dwa pokolenia. Starsi, pod „komendą”

DOKOŃCZENIE NA STR. 4-5

## OSTATNIA W 1994 ROKU SESJA RADY MIEJSKIEJ PEŁNA NIESPODZIANEK DLA RADNYCH I MIESZKAŃCÓW

VII Sesja Rady Miejskiej rozpoczęta w dniu 29 grudnia o godz. 10 nie zapowiadała się rewelacyjnie. Ot, zwykłe, codzienne problemy rady miejskiej niezbyt dużego miasta u progu nowego roku.

Jednak już pierwszy punkt programu, tj. zmiana porządku obrad wzbudziła zaciekawienie obecnych. Oprócz punktu, dotyczącego zmian w budżecie, burmistrz zaproponował punkt, dotyczący odwołania sekretarza gminy i zmian w składzie Zarządu miasta. Wszyscy obecni na sesji radni zastanawiali się — o co tu chodzi?

Przedstawiono ramowy projekt planu pracy Rady na 1995

rok. Po krótkiej dyskusji, radni w głosowaniu projekt ten przyjęli, powierzając jego wykonanie przewodniczącej radzie. Dokonano też drogą głosowania zmian w składach osobowych komisji rady — organizacyjno — prawnej (radna A. Tomicka, rezygnacja radnych K. Klewenhagen i J. Gruszki) oraz rezygnacji radnych B. Brodowskiej — Właźlińskiej i J. Sudora z komisji d.s. rodziny oraz radnego M. Błaszczyka z komisji

rolnictwa i leśnictwa.

Jednogłośnie uchwałą przekazano nieodpłatnie byłej właścicielce p. Władysławie Jęczyńskiej działkę, położoną w Swarzędzu, przejętą niegdyś na rzecz Skarbu Państwa.

Podjęto także uchwałę w sprawie przejęcia części działek (wskutek zrzeczenia się własności) na ulicę w Janikowie. Oddano także w wieczyste użytkowanie jej obecnemu użytkownikowi grunty w Jasiniu. Oddano też w wieczyste użytkowanie nieruchomości gruntowe, położone

DOKOŃCZENIE NA STR. 2

# PEŁNA NIESPODZIANEK...

## DOKOŃCZENIE ZE STR. 1

w Swarzędzu przy ul. Działkowej i Strzeleckiej jej obecnym użytkownikom, w cenie 40.000 złotych/m kw. Przy ustalaniu wysokości odpłatności za działki sugerowano się faktem, iż działki te w latach przedwojennego kryzysu gospodarczego przydzielano miasto bezrobotnym, by mogli na nich wybudować systemem gospodarczym domki dla swych rodzin. Teraz ludzie ci są w wieku emerytalnym i należałoby ich życiowy dorobek uszanować.

Drogą głosowania nadano nazwę Sporna ulicy w Janikowie. Podjęto też uchwałę w sprawie tymczasowych zasad gospodarowania mieszkaniowym zasobem gminy. Ustalono, że umowy najmu lokalu stanowiącego własność gminy mogą być zawierane z rodzinami, które:

- 1 — objęte zostały ostateczną listą przydziału lokali mieszkalnych na 1994 rok,
- 2 — objęte zostały ostateczną listą przydziału pomieszczeń zastępczych na rok 1994,
- 3 — pozbawione zostały mieszkania w wyniku zdarzeń losowych oraz klęsk żywiołowych i katastrof.

Podjęto także uchwałę w sprawie określenia stawek czynszu regulowanego za lokale mieszkalne. W gminie jest 360 mieszkań. Radny Małyszka

zaproponował, by stawki czynszowe obowiązywały do lipca br., a później zostały podwyższone, po rozeznaniu, jakie wpływy byłyby za czynsz w I półroczu. W głosowaniu za stawką 8.000 zł/m kw. było 18 radnych, 2 wstrzymało się i 1 był przeciwny.

Podjęto uchwałę o zwiększeniu stawki opłat za pobór wody z wodociągów gminy Swarzędz za 1 m sześć:

- do 6.000 zł na cele socjalno-bytowe,
- do 10.000 zł na cele gospodarcze.

Podjęto także uchwałę w sprawie ustalenia wysokości diety i ryczałtu za dojazdy dla przewodniczącej Rady w wysokości 3-krotnego średniego wynagrodzenia w kraju. Uchwalono też wynagrodzenie dla burmistrza w wysokości 5-krotnej średniej krajowej brutto.

Wysokość diet dla radnych ustalono na 300.000 za udział w sesji, 300.000 dla przewodniczących komisji i 200.000 dla członków komisji spoza rady i dla radnych za udział w posiedzeniach komisji. Poza tym ustalono stawkę wynagrodzenia dla członków komisji rewizyjnej (35.000 zł za godzinę).

Warto wspomnieć, iż w sąsiednich gminach stawki diet są znacznie wyższe, a radni Swarzędza ustalając wysokość diet kierowali się ponoć wyrozu-

niałością dla budżetu naszej gminy.

Najbardziej kontrowersyjnym punktem programu sesji było odwołanie sekretarza gminy. Powodem była konieczność „usprawnienia działania Urzędu i zreformowanie go”. Burmistrz zaproponował jednocześnie na to stanowisko, ku generalnemu zaskoczeniu obecnych na sesji radnych, Arkadiusza Małyszki, a pani G. Sosze, dotychczasowej sekretarz gminy zaproponował pracę na stanowisku kierownika Urzędu. Propozycje te zaskoczyły radnych, gdyż nie były uprzednio konsultowane na posiedzeniach odpowiednich komisji rady. W związku z tymi propozycjami radni A. Wawrzyniak i F. Fiedler zaprotestowali. Sprawa ta wywołała wrażenie kierowania posiedzeniem rady przez burmistrza. Radny Z. Stanisławski wyraził opinię, że sprawa wyboru nowego sekretarza miasta nie jest jedynie prywatną sprawą burmistrza, lecz wszystkich radnych, a poprzez nich wszystkich mieszkańców Swarzędza. Postulował, by mieszkańcy naszego miasta i gminy bardziej interesowali się, co dzieje się na sesjach Rady Miejskiej, posiedzeniach komisji i we władzach miasta.

W końcowej części sesji burmistrz złożył syntetyczne sprawozdanie z tego, co zrobił Za-

rząd w okresie między sesjami. Podzielił się też uwagami o osiągnięciach i podejmowanych sprawach.

Ostatnim punktem sesji były interpelacje i zapytania. Pytano o to, czy — zlecono już wykonanie badań hydrogeologicznych na starym wysypisku śmieci w Nowej Wsi dla zbadania zagrożenia, które ono stanowi i zabezpieczenia przed zagrożeniami środowiska naturalnego, — wysłano już pismo w imieniu komisji ekologicznej dotyczące likwidacji zbiornicy złomu na bocznicy kolejowej PKP przy ul. Dworcowej.

Radny Trawiński apelował o zlikwidowanie kałuży przy trasie Zalasewo — Swarzędz oraz o zainstalowanie znaków ostrzegawczych w Zalasewie a radny Fiedler apelował do burmistrza o uprzedzenie w odpowiednim czasie o ważnych decyzjach personalnych dla miasta i gminy Zarządu Miasta oraz przypomniał sprawę obiektów GS przy ul. Wrzesińskiej. Obiekty te powinny być przez miasto wydzierżawione na takich samych warunkach, jak placówki handlowe. Radna A. Tomicka apelowała natomiast o dotrzymanie przez radę i urząd przewidzianych w kodeksie postępowania administracyjnego terminów załatwiania spraw i odpowiedzi na pisma, przesyłane do urzędu i rady.

**DENOMINACJA** Od 1 stycznia rozpoczynamy rachowanie po nowemu. Aby ułatwić naszym Czytelnikom przeliczanie tysięcy na grosze i milionów na złotychki — publikujemy poniższą tabelkę denominacyjną.

## D E N O M I N A T O R

| NOWE ZŁOTE  | STARE ZŁOTE       |
|-------------|-------------------|
| MONETY      |                   |
| 1 grosz     | 100 złotych       |
| 2 grosze    | 200 złotych       |
| 5 groszy    | 500 złotych       |
| 10 groszy   | 1 000 złotych     |
| 20 groszy   | 2 000 złotych     |
| 50 groszy   | 5 000 złotych     |
| 1 złoty     | 10 000 złotych    |
| 2 złote     | 20 000 złotych    |
| 5 złotych   | 50 000 złotych    |
| BANKNOTY    |                   |
| 10 złotych  | 100 000 złotych   |
| 20 złotych  | 200 000 złotych   |
| 50 złotych  | 500 000 złotych   |
| 100 złotych | 1 000 000 złotych |
| 200 złotych | 2 000 000 złotych |



★ 5 stycznia, czwartek w godz. od 19.00 - 20.00 w Klubie Olszynka, oś.Kościuszkowców 26 pełniony będzie dyżur członków Rady Osiedla Kościuszkowców.

★ 9 stycznia, poniedziałek obradować będzie Rada Osiedla Nowa Wieś. Początek obrad godz. 17.00. Miejscem obrad będzie klub osiedlowy Raczyńskiego 11.

★ 12 stycznia, czwartek o godz. 19.00 obradować będzie:

- Rada Osiedla Dąbrowszczaków, klub osiedlowy Zygmuunta III Wazy 7

- Rada Osiedla Kościuszkowców, klub osiedlowy Olszynka.

Po okresie adwentu nastał znów czas wesołych zabaw, przyjęć i spotkań towarzyskich. Nieodłącznym ich atrybutem, mającym wprowadzić swobodny nastrój, jest alkohol spożywany pod przeróżnymi postaciami. Podczas wszystkich tych uroczystości doniosłość chwil podkreśla szampan. Sam akt picia szampana stanowi niejako nobilitację pijących, którzy uważają, że osiągnęli szczyt dobrego tonu. Często jednak ton spada zwłaszcza, gdy albo szampan został przedawkowany, albo też posłużył jako „preludium” do dalszego picia. Mówi się wtedy o tzw. „chorobie bąbelkowej”.

„NA ZDROWIE”

## WINA POWRACAJĄ, DO ŁASK

Do łask powracają dobre gatunki win, które znalazły już znaczne grono znawców. i koneserów. Wino na polskich stołach pojawiło się najpóźniej, bo dopiero w końcu XVI w. wraz z rosnącym - bogaceniem się szlachty, którą stać było na sprowadzanie zagranicznych win. Nie znaczy to jednak, że wino nie było wcześniej w Polsce znane; pojawiło się już w średniowieczu razem z chrześcijaństwem. Używali go księża do mszy, pijano je na dworze książęcych i na dworach władców. Winną ratorośl uprawiano w XIII i XIV wieku na lewym brzegu Wisły między Krakowem i Sandomierzem. Wino to podawano na stół królewski. Niemniej jednak jeszcze na początku XV w. traktowano je jako napój luksusowy. Dopiero w wieku XVI zwiększa się poważnie jego import a Mikołaj Rej pisze o wymyślnych gatunkach specjalnie przyrządzanych win pochodzących z Francji, Włoch i Hiszpanii. Sprowadzano je dla króla.

Z dawnych czasów zachował się do dziś zwyczaj kosztowania win przez pana domu, zanim gościom napełni kielichy.

Podawanie win i ich spożywanie rządzi się swoimi przez wieki doskonałymi prawami, co w niektórych krajach np. Francji, stało się formą sztuki. Najwięcej kłopotów, przez swoją różnorodność, sprawiają kiliszki, ich kształt powinien odpowiadać rodzajowi i gatunkowi podawanego wina.

Wina białe podaje się w pojemnych, dużych kieliszkach na wysokiej nóżce, czerwone - przeciwnie w niższych i pękających. Dotyczy to jednak czerwonego wina wytrawnego. Wina czerwone słodkie, deserowe i wermuty wymagają kieliszków średniej wielkości na średniej nóżce.

Sam dobór kieliszków jeszcze nie wystarcza. Prawdziwą sztuką jest odpowiednie dopasowanie wina do podawanych potraw. Wspomniany już szampan, powinien otwierać posiłek jako aperitif lub też kończyć go, towarzysząc deserowi.

Wina stołowe wytrawne białe i czerwone towarzyszą przekąskom i potrawom głównym, przy czym wino białe wytrawne podajemy przede wszystkim do tzw. mięs, ryb, potraw z jaj, serów, schabów na zimno,

kawiorów, ślimaków, cielęciny, kury gotowanej i pieczonej.

Wino białe półwytrawne stosujemy przy pasztetach, kacze pieczonej, makaronie, kluskach zaś czerwone wytrawne pasuje do dziczyzny, pieczeni z indyka. Wino czerwone półwytrawne stosuje się w zasadzie do tych samych potraw co wytrawne ale pod koniec posiłku.

Deserowe wina półsłodkie, słodkie i bardzo słodkie podaje-

my do ciast, tortów i owoców. Wermuty natomiast powinno się pić przed posiłkiem jako aperitif lub jego składnik.

Należy również pamiętać o tym, że wino białe musi być schłodzone przed podaniem, wina musujące muszą być silnie oziębione, zaś czerwone wytrawne podajemy w temperaturze pokojowej.

Na elegancki stół wina podajemy w eleganckich, oryginalnych butelkach, najlepiej w wiklinowych koszykach, ułatwiających nalewanie, a przy tym bardzo ozdobnych. Butelki win mają korek nakryty metalowym lub plastikowym kapturkiem, którego nie zdejmujemy, ale ucinamy powyżej szczytu butelki.

Respektując powyższe zasady, należy przede wszystkim umiejętnie dobrać ilość poszczególnych win, aby starczyło ich do wprowadzenia gości w dobry nastrój, a zabrakło do upicia.

Nikt nie ma prawa postawić gospodarzowi zarzutu, iż nie upił gości. Nikomu też nie może wpaść do głowy myśl przyniesienia ze sobą butelki lub, co gorsza „skoczenia” po nią do pobliskiego sklepu, gdy humor po temu, a kielichy puste. (ak)

## „TS” PYTA...

Rozpoczął się Nowy Rok. Czego oczekują nasi Czytelnicy od 1995 roku? — zapytaliśmy kilkoro losowo wybranych swarzędzan.

### SONDA SONDA SONDA

**Teodor Rz., os. Zygmunta III Wazy.** Cóż mógłbym chcieć? Chyba tylko tego, żeby ten rok nie był gorszy od minionego. I żeby nam, emerytom, zdrowie dopisywało. A i większa emerytura też by się przydała.

**Dominika W., os. Raczyńskiego.** Dla mnie najważniejsza w tym roku będzie matura. I nie chciałabym, żeby coś reformowano i żeby nagle, w marcu czy kwietniu okazało się, że zdajemy matury już „po nowemu”.

**Władysław Dz., os. Dąbrowszczaków.** Czego ja chciałbym? Bo ja wiem? Chyba tego, żeby wreszcie ustabilizowała się sytuacja gospodarcza w kraju i żeby mogł zacząć inwestować. A to znaczyłoby, że mógłbym zaoferować co najmniej 30 nowych miejsc pracy! W naszej sytuacji, gdy wielu bezrobotnych czeka na pracę, stwarzanie ulg dla inwestorów powinno być dla gospodarki nakazem chwili.

**Małgorzata Cz., ul. Pożnańska.** Czego oczekuję? Że wreszcie znajdę pracę! Od ponad 2 lat jestem bezrobotna, i to mnie niepokoi. Pisze się i mówi, że bezrobocie maleje, a ja pracy nie mogę otrzymać!

**Michał P., os. Czwartaków.** Czego życzyłbym sobie od Nowego Roku? Przede wszystkim szczęścia w życiu osobistym, bo niedawno się ożeniłem.

(fl)

## CZY KONIECZNE SĄ OGRANICZENIA?

Wiele emocji i dyskusji wśród sympatyków motoryzacji budzą wprowadzane ostatnio w Polsce ostre bariery celne dla przywozu samochodów mocno uszkodzonych, zbyt starych, wyrejestrowanych w innych krajach.

Komentując tę decyzję Główny Urząd Ceł powołał się na ustawę o ochronie środowiska.

Nie przewiduje się również możliwości rejestracji pojazdów z silnikami dwusuwowymi (po sprowadzeniu ich z zagranicy).



Fot. H. Blachnio



Posel Stanisław Kalemba chciałby, aby ten rok był rokiem pokoju na świecie.

#### DOKOŃCZENIE ZE STR. 1

pani Ewy Brożyńskiej i przewodniczącego Koła Przyjaciół Harcerzy — pana Stanisława Tomczaka bawili się w większej sali, a młodzież — przy dyskotekowych melodiach — w mniejszej. Nastroje były radosne i typowo sylwestrowe.

Harcerze organizują w karnawale, w sobotę, 28 stycznia, bal charytatywny w Szkole Podstawowej nr 3. Dochód z tej imprezy przeznaczony będzie na

jęwódzkiego w Poznaniu. Pan Drożdżyński, okazuje się, od lat żegna upływające lata na balach w trójce.

Nie omieszkaliśmy przy okazji zapytać szefa „od wojewódzkiej kultury fizycznej” o plany na rok bieżący i podsumowanie minionego. Za naszym pośrednictwem dyrektor Drożdżyński prosił o przekazanie całej społeczności Swarzędza podziękowania za współpracę z WKFSiT oraz oficjalnych gratulacji dla Klubu Sporto-

# JAK WITALIŚMY NOWY 1995 ROK

dżyński) rozlosowano złote serdusko.

Przy okazji pobytu w trójce usłyszeliśmy od pani Leśniak wiele ciepłych słów pod adresem naszego tygodnika, co było (przynajmniej szczerze) miłym akcentem naszej wizyty na tym balu.

★★★

W Cechu Rzemiosł, swarzędzacy bawili się również w stałym gronie. Organizator balu, pan Rybicki zapewniał nas, że u nich co roku na Sylwestra jest wesoło i szampańsko. Obserwując tańczących balowiczów, nie mieliśmy jakichkolwiek wątpliwości, że tak będzie i w tym



Radny Adam Trawiński obiecał dołożyć starań, by poprawić warunki życia w swoim okręgu wyborczym.

Na „trójkowym” balu bawiło się też stałe grono „Przyjaciół trójki”. W tym roku, wśród nich dostrzegliśmy m. in. członków naszej Rady Miejskiej — członka Zarządu Zdzisława Kaczmarka i wiceprzewodniczącego RM Adama Trawińskiego, który określił nadchodzący rok jako bardzo trudny. Obiecał natomiast, że dołoży wszelkich starań, by poprawić warunki życia mieszkańców, szczególnie w swoim rejonie wyborczym (Garby, Rabowice, Zalasewo i Kruszwania), jako że dotychczas były to tereny „zapomniane” przez radnych.

roku. Wśród balujących dostrzegliśmy posła Stanisława Kalembę. Podzielił się z nami swymi refleksjami, związanymi z mijającym rokiem. Zwierzył się, iż pasjonuje się lotnictwem. Stąd zapewne patronowanie mistrzostwom świata w ubiegłym roku w Kobylnicy i zachęta premiera Pawlaka do przyjęcia patronatu nad tą imprezą. Posel Kalemba życzył wszystkim mieszkańcom Ziemi Swarzędzkiej, a szczególnie Czytelnikom naszego tygodnika, dużo szczęścia i spokoju w Nowym Roku. Dla miasta i gminy — dalszego wzrostu gospodarczego i poprawy warunków życia mieszkańcom. Chciałby ró-



W „trójce” bawiło się ponad 300 osób.

sfinansowanie zimowiska dla harcerzy i dofinansowanie akcji zima.

★★★

W radosnych nastrojach Nowy Rok witali bawiący się w „trójce”, to już swoista tradycja, że na balach tych spotyka się co roku, w większości to samo grono mieszkańców naszego miasta. I na tym balu doskonale bawili się pod opiekunczym okiem dyrektorki szkoły, Krystyny Leśniak. Zauważyliśmy liczne grono swarzędzkiej służby zdrowia, Rady Miejskiej i koła przyjaciół „trójki”. Wśród balowiczów wypatrzyliśmy Lecha Drożdżyńskiego, dyrektora Wydziału Kultury Fizycznej, Sportu i Turystyki Urzędu Wo-

wego „Unia”, w którym grają koszykarki, uczennice „trójki” właśnie. To one spowodowały, że miasto Swarzędz znalazło się na 100 pozycji (na 1100 klasyfikowanych klubów). Jest to niewątpliwie duże wyróżnienie dla naszego miasta. A przyszedł rok? Z uwagi na wielką liczbę imprez sportowych, będzie to na pewno trudny rok.

Dyrektorka szkoły, pani Krystyna Leśniak gwoili informacji podała nam, że na balu bawiło się ponad 300 osób. Serwowano dania typowo polskie, m. in. golonkę. Były zakąski i ciasta z „Horteksu”. Podczas balu organizowano szereg imprez, np. sprzedaż czekolad. Wśród kupujących (a sprzedawali miłośnicy trójki, m. in. Lech Dro-



Nastroje balowiczów były typowo sylwestrowe...

# NOWOROCZNE SPOTKANIE



Rada Nadzorcza i Zarząd zaprosili na uroczyste podsumowanie roku przedstawicieli firm i instytucji współpracujących na codzień z SM.

W dniu 29 grudnia w Olszynie odbyło się noworoczne spotkanie na które Rada Nadzorcza i Zarząd Spółdzielni Mieszkaniowej zaprosili przedstawicieli firm i instytucji na codzień współpracujących z SM. Na

spotkanie stawili się architekci i projektanci wszystkich osiedli, przedstawiciele firm budowlanych, przedstawiciele władz miasta. Podsumowania osiągnięć SM w roku 1994 dokonał Prezes Zarządu Paweł



Ryszard Tomaszewski z Telewizji Osiedlowej - jeden z wyróżnionych.

Pawłowski uznając ten okres za rok stabilizacji i cennych dokonań. Oddano do użytku 224 mieszkania, w starych zasobach zakończono proces opomiarowania zużycia wody, w zdecydowanej większości mieszkań opomiarowano zużycie ciepła, zmodernizowano wszystkie węzły ciepłownicze. W roku tym - podkreślił P. Pawłowski - doszło do ożywienia współpracy Spółdzielni Mieszkaniowej z władzami miasta. Dobra współpraca daje już efekty przy modernizacji skrzyżowania Przybylskiego z A-2, uzgodnień co do budowy ulicy Szumana czy budowy kolektora

ra wodnego. Wolę i pozytywne efekty współpracy podkreślali w swoich wystąpieniach także Przewodnicząca Rady Miejskiej dr Barbara Brodowska Wiaźlińska, Burmistrz Jacek Szymczak oraz Przewodniczący Rady Nadzorczej SM Benon Połczyński. Wręczone zostały także wyróżnienia za rok 1994, które otrzymali: J. Kasprzyk, W. Lijewska, B. Pisarska, M. Boszkowska, L. Szymczak, P. Dymalski, Cz. Karwat, M. Kierończyk, J. Rajewski, B. Stępkowski, R. Tomaszewski.

Spotkanie zakończyły wzajemne życzenia owocnej pracy na rzecz miasta i gminy Swarzędz.



Oby życzenia się spełniły - na pierwszym planie Przewodniczący Rady Miejskiej i Przewodniczący Rady Nadzorczej, w tyle Burmistrz i Prezes Zarządu SM

wnieź, aby ten rok był rokiem spokoju na świecie, by wszędzie, gdzie toczą się wojny, zapanał długo oczekiwany po-

kój i spokój oraz by 1995 rok był rokiem pokoju na świecie.

★★★

Na sylwestrowej zabawie ba-



W Harcówce szkoły dwa pokolenia swarzędzan.



W cechach Rzemiosł bawiło się grono sprawdzonych na wielu balach tancerzy.

Fot. 6 x A. Kujawski

wiono się także w hotelu „Adler” u Braciszewskich. Niestety, uczestnicy tegoż balu pragnęli

zachować incognito i dlatego nie wpuszczono nas tu na parkiet z aparatem fotograficznym. (f1)

# TROPEM AUGUSTA CIESZKOWSKIEGO PO WIERZENICY

August Cieszkowski zamieszkał na terenie Wielkopolski a ściślej w Wierzenicy w roku 1943. Tutaj spędził ponad 50 lat bardzo czynnego życia.

W niewielkim parku, na wzniesieniu, równoległe do doliny rzeki Głównej stoi pałac, pochodzący z połowy XIX w. Jest to wydłużony budynek kryty dachem naczółkowym. Zapewne w nim 6 razy gościł poeta Zygmunt Krasiński. W jego murach odbywały się liczne spotkania jak choćby to z 26 maja 1867 roku. Na którym zawiązało się jedno z pierwszych w Wielkopolsce Kółko Włościańsko-Rolnicze Wierzenica - Kicin. Przy drodze stała postopadły do drogi długi budynek z przyległym dużym placem. Był przeznaczony dla mającej pierwotnie powstać w Wierzenicy, ostatecznie powstałej w Żabikowie Wyższej Szkoły Rolniczej. W pałacu

i opisanym budynku, do II wojny znajdowały się: archiwum rodzinne, duży - ponad 300 zbiór listów Z. Krasińskiego, zbiory starożytności, obrazy starszej szkoły włoskiej, portrety rodzinne oraz rzeźby T. Lenartowicza. Sporo miejsca zajmowała licząca 40 000 tomów biblioteka. W pobliżu pałacu, Kościół pod wezwaniem św. Mikołaja z końca XVI wieku, z osiemnastowieczną kruchtą i wieżą z baniasym hełmem, kryte gontem. Jest on miejscem spoczynku rodziny Cieszkowskich. Po stronie północnej znajduje się, zbudowany około 1870r. grobowiec Cieszkowskich. Obecny jego wygląd pochodzi z lat 1929 - 1932, po przebudowie

przez architekta Mariana Andrzejewskiego, w stylu gotyku podhalańskiego. Na szczycie stylizowany herb Cieszkowskich - Dołęga, poniżej na wieżyczce, tablica z nazwiskami pochowanych w kaplicy osób. Obok Augusta Cieszkowskiego są to jego ojciec Paweł, żona Helena, synowie August i Krzysztof. Po wejściu do kościoła, od strony południowej, na wprost pomnik nagrobny Augusta Cieszkowskiego. Symboliczne, wejście do grobowca w podłodze, drzwi śmierci i zmartwychwstania. W formie imitacji dwuskrzydłowych drzwi wmontowanych w klasycystyczny portal zwieńczony trójkątnym tympanonem z marmurowym popiersiem A. Cieszkowskiego dłuta Antoniego Madeyskiego. Pomnik jak i zewnętrzna forma grobowca, zostały zrealizowane w latach 1929 - 32 na polecenie syna, również Augusta. Najcenniejszą jego część stanowią drzwi brązowe o wymiarach, w cm 180

x 87 x 6,5 autorstwa poety i rzeźbiarza Teofila Lenartowicza - prawy dolny narożnik T. Lenartowicz fecit. Zostały one wykonane w 1872r. w warsztacie odlewnika Pellasa we Florencji - w lewym dolnym narożniku G. Pellas fuse 1872) firenze. Drzwi te są kopią nagrobka matki Augusta Zofii z Kickich Cieszkowskiej, znajdującego się w kościele Santa Crose we Florencji. W kierunku Wierzonki na rozstaju dróg znajduje się budynek dawnej karczmy. Pochodzi zapewne z połowy XIX wieku, być może starszy. Dach kryty strzechą, czterospadowy, z podcieniem wspartym na 3 słupach. Dalej w kierunku wschodnim, za cmentarzem, przy drodze do Wierzonki, porośnięte sosnami wzgórze Żalik. W maju 1918 roku prof. J. Kostrewski odkopał na nim groby ciałopalne i szkieletowe z początku epoki żelaza (V w p.n.e.).

Włodzimierz BUCZYŃSKI

MASZ POMYSŁ? ZGŁOŚ SIĘ DO NAS!

## CZŁOWIEK 1994

W styczniu ubiegłego roku redakcja „Tygodnika Swarzędzkiego” wystąpiła z inicjatywą corocznego dokonywania wyboru osoby, która mogłaby sięgnąć po laur „Swarzędzanina Roku”. Takich ludzi w naszym mieście jest wielu, dlatego Rada Nadzorcza spółki „Nowina” i nasza redakcja postanowiła kontynuować tę ideę.

Warto przypomnieć, iż tytuł ten może uzyskać każdy

mieszkaniec Swarzędza, którego dokonania wydadzą się Państwu godne uwagi. W ubiegłym roku zaufaniem i tytułem „Swarzędzanina Roku” został obdarzony pan Lechosław Rutaski.

Wszystkich czytelników zainteresowanych koncepcją i procedurą przyznawania tego tytułu, prosimy o kontakt z redakcją.

- dodatkowe pomieszczenie gospodarcze 15.000,-zł ( 1,50zł)

- oświetlenie piwnicy 8.000,-zł (0,80 zł),

- opłata za psa : 70.000,-zł ( 7,00 zł) plus VAT.

Jak dowiedzieliśmy się w podstawowej odpłatności na rzecz SM tzw. eksploatacji z dniem 1 stycznia 1995r nie następują żadne zmiany. Ewentualne zmiany wysokości całkowitej czynszu będzie spowodowane rozliczeniem zużycia wody. Dokładne informacje nt. rozliczenia wody wszyscy lokatorzy otrzymali w przesłanym wydruku.

## NOWOROCZNE ZMIANY W SM

Obradująca w grudniu 94r Rada Nadzorcza dokonała zmian w odpłatnościach na rzecz Spółdzielni i tak:

- wywóz śmieci stawkę podniesiono do 8.000,-zł ( 0,80,-zł) na osiedlach północnych oraz 10.000,-zł ( 1,-zł) na osiedlach Nowej Wsi,

- garaż tymczasowy (tzw. blaszaki) do 8.000,-zł/m<sup>2</sup> (0,80 zł) plus VAT

- garaże murowane na gruncie SM 7.000,-zł/m<sup>2</sup> (0,70 zł)

- zabudowa korytarza w budynku wielorodzinnym 15.000,-zł ( 1,50 zł)

## WARTO WIEDZIEĆ

### OPADANIE LIŚCI CHRONI DRZEWA

Drzewa, podobnie jak wszystkie rośliny, wymagają wilgoci. Ponieważ zimą na ogół w przyrodzie jępanuje susza, straty wilgoci powinny być jak najmniejsze. Wiadomo iż najwięcej wilgoci ucieka z rośliny poprzez liście. Zimą taki ubytek wilgoci byłby dla drzewa zabójczy. Powierzchnią liści wyparowywałyby prawie cała woda i nie byłoby wówczas sposobu, by ją uzupełnić, gdyż zimą gleba jest sucha. Dlatego drzewa pozbywając się liści mają szansę na przeżycie.

### WPŁYW KOLORÓW NA NASZĄ PSYCHIKĘ

Psychologowie i lekarze zbadali, które kolory i w jaki sposób wpływają na naszą psychikę. Okazuje się, że niebieski działa kojąco, obniża ciśnienie krwi, zmniejsza napięcie mięśni. Jest zatem przydatny w leczeniu nerwicy.

Czerwony kolor natomiast działa pobudzająco. Przyspiesza rytm serca, pozwala na szybsze odzyskanie sprawności umysłu, poprawia nastrój, leczy depresję.

Żółty kolor pobudza system nerwowy, zachęca do działania oraz wpływa korzystnie na pamięć.

Zielony kolor natomiast daje poczucie świeżości, chłodu i lekkości. Uspokaja, ale może też działać depresyjnie. Leczy

się nim nerwicowców i cierpiących na nadciśnienie.

Czarny daje poczucie ciepła i spokoju, ale działa za to przynębiająco.

Kolor biały natomiast daje wrażenie czystości, lecz działa nużąco.

### OCET - ŚRODEK EKOLOGICZNY

Bardzo uciążliwy jest osad, pozostający w czajniku lub ekspresie do kawy. Niszczy naczynie i pogarsza smak wody. Można się go pozbyć w łatwy sposób. Wystarczy przygotować roztwór octu z wodą i zagotować go w naczyniu, w którym zebrał się osad. Metoda ta ma jeszcze i tę zaletę, że jest nieszkodliwa dla środowiska.

### SŁOŃCE GROŻNE TAKŻE ZIMA

O szkodliwym wpływie promieniowania ultrafioletowego na naszą skórę mówi się od pewnego czasu często i głośno. Złazszcza w okresie letnim. Ale środki chroniące skórę należy stosować także zimą. Wśród wielości kremów, fluidów i balsamów zawierających filtry ultrafioletowe, każdy może znaleźć coś dla siebie. Ważna jest także ochrona oczu. Należy więc pamiętać, zwłaszcza w pogodne dni, gdy światło odbija się od śniegu, o okularach przeciwsłonecznych.

opr. FIL

# PORADY • PORADY • PORADY

## PORADY LEKARZA

### CHOLESTEROL - NIEZBĘDNY DO ŻYCIA, GROŹNY W NADMIARZE!

Oświadczenie lekarza, że mamy wysoki poziom cholesterolu z reguły budzi lęk, kojarzy się, słusznie zresztą, z zagrożeniem zawałem serca.

Cholesterol to jeden z tłuszczów zawartych w pożywieniu. Wbrew potocznej opinii jest bardzo potrzebny organizmowi człowieka — na skutek jego przemiany powstaje m. in. większość hormonów płciowych i hormonów wytwarzanych przez korę nadnerczy. Jednak zbyt duża jego ilość w surowicy krwi przyspiesza — w sposób nie ulegający już dziś żadnej wątpliwości — miażdżycę naczyń.

Wszystkie tłuszcze są nierozpuszczalne w wodzie, dlatego też, gdy przez ścianę jelita przedostaną się do krwi, muszą być transportowane w surowicy przez specjalne białka — nośniki, zwane lipoproteinami. Część cholesterolu związana jest z lipoproteinami o niskiej gęstości (powszechnie używany jest skrót od angielskiej nazwy — LDL), a część i lipoproteinami o wysokiej gęstości (HDL). W tej właśnie postaci jest on przenoszony m. in. do wątroby. Ryzyko wystąpienia zmian miażdżycowych jest tym większe, im wyższe stężenie cholesterolu.

Przyjmuje się, że poziom LDL cholesterolu w surowicy powinien wynosić poniżej 130 mg/dl, po obniżeniu jego poziomu poniżej 100 mg/dl możliwe jest nawet cofnięcie istniejących blaszek miażdżycowych!

Dla odmiany cholesterol związany z HDL ma ochronny wpływ na naczynia, zwalnia tempo rozwoju miażdżycy. Jego stężenie w surowicy powinno wynosić powyżej 35, a nawet 45 mg/dl.

Głównym sposobem zmniejszenia wartości cholesterolu w surowicy, a zwłaszcza obniżenia jego frakcji związanej z LDL, jest przestrzeganie diety. Nie chodzi tu jednak o odkrawanie tłuszczu z plastra szynki lub smarowanie chleba cieńszą warstwą masła. Po stwierdzeniu zbyt wysokiego poziomu tłuszczów lub, co

gorsza, po wystąpieniu dolegliwości, np. bólu w klatce piersiowej, niezbędne jest ustalenie specjalnej diety i rygorystyczne jej przestrzeganie.

Niestety, trzeba koniecznie zrezygnować z tych produktów, które zawierają najwięcej cholesterolu. Są to przede wszystkim tłuszcze zwierzęce (masło, smalec, słonina), niektóre roślinne (masło kokosowe, tłuszcz palmowy, kokosowy), a ponadto — tłuste mięsa (zwłaszcza wieprzowina), większość wędlin, tłuste ryby (np. tuńczyk, karp, łosoś). Unikać należy także tłustego mleka, śmietany, żółtych serów, jak również dużej ilości żółtek jaj (uwaga na majonez!).

Nieoceniony wpływ na nasze zdrowie ma wysiłek fizyczny! Regularne ćwiczenia również obniżają stężenie cholesterolu całkowitego w surowicy. Najlepiej więc połączyć dietę i regularny trening (solidna gimnastyka przynajmniej dwa razy w tygodniu).

Gdy leczenie takie nie daje efektów, konieczne jest rozpoczęcie terapii środkami farmakologicznymi. Nie oznacza to jednak rezygnacji z diety i możliwości objadania się golonką!

Jak wykazały niedawne badania amerykańskie pacjentów z chorobą wieńcową, po roku umiarkowanego wysiłku fizycznego i ostrej diety wegetariańskiej (w której tylko 10 proc. kalorii pochodziło z tłuszczu, a na dobę dopuszczono zjedzenie zaledwie 5 mg cholesterolu), zaobserwowano spadek stężenia cholesterolu we krwi oraz zmniejszenie przewężenia naczyń wieńcowych. Również bóle w klatce piersiowej były dwukrotnie rzadsze. W grupie pacjentów, którzy nie zmienili trybu życia, częstość dolegliwości wzrosła, a tętnice wieńcowe stały się węższe niż przed rokiem.

#### Prawidłowy poziom cholesterolu:

- do 29 r. życia — do 200 mg/dl
- do 39 r. życia — do 225 mg/dl
- do 49 r. życia — do 245 mg/dl
- powyżej 50 r. — do 265 mg/dl

Dane te dotyczą osób zupełnie zdrowych. Wielu autorów opowiada się za utrzymywaniem poziomu stężenia cholesterolu niezależnie od wieku poniżej 200 mg/dl

opr. FIL

## ODPOWIEDZI PRAWNIKA

### ZASIŁEK PRZEDEMERYTALNY

Jeśli mieszkamy w gminie szczególnie zagrożonej wysokim bezrobociem strukturalnym i jesteśmy bez pracy, możemy ubiegać się o zasiłek przedemerytalny.

Mogą go otrzymać te osoby, z którymi rozwiązano stosunek pracy w okresie od 27 stycznia 1990 r. do 31 grudnia 1994 r. z przyczyn dotyczących zakładu pracy. Kolejnym warunkiem otrzymania takiego zasiłku jest przepracowanie przez kobietę 30 lat, przez mężczyznę 35 lat.

Jeżeli przez 15 lat praca odbywała się w szczególnych warunkach, wymagany okres stażu pracy zostaje obniżony o 5 lat.

Zasiłek przysługuje również pracownikom, którym do uzyskania emerytury brakuje nie więcej niż 2 lata i stracili oni pracę z przyczyn dotyczących zakładu.

Bezrobotnym spełniającym te warunki przysługuje prawo do pobierania zasiłku w wymiarze 52 proc. przeciętnego wynagrodzenia, nie więcej jednak niż 75 proc. wynagrodzenia obliczonego według zasad dotyczących ustalenia podstawy wymiaru emerytury. Zasiłek w tak ustalonej wysokości przysługuje do czasu uzyskania uprawnień emerytalnych lub podjęcia pracy.

Okres pobierania zasiłku traktowany jest jako składkowy przy ustalaniu uprawnień i wysokości emerytury.

Bezrobotni pobierający zasiłek do czasu nabycia uprawnień emerytalnych nie mają obowiązku zgłaszania się raz w miesiącu do Rejonowego Urzędu Pracy w celu potwierdzenia gotowości do pracy. (fil)

## RADY Z RÓŻNYCH SZUFLAD

ŻEBY pierzyna była bardziej „puszysta” można ją przedmuchać strumieniem powietrza z suszarki. W tym celu trzeba rozpruć szew wyspy na długości około 4 cm i umieścić w tym otworze wylot suszarki.

KISZONĄ kapustę gotujemy zawsze osobno. Nigdy nie powinno się jej gotować w jednym garnku z ziemniakami. Kwas z kapusty sprawia bowiem, że ziemniaki będą twarde.

ŚLIWKI suszone dodawane do pieczeni, nabierają wspaniałego aromatu, gdy wcześniej moczy się je przez dwie godziny w herbacie, a nie w wodzie.

RYŻ będzie wyjątkowo smaczny, gdy po ugotowaniu dodamy do niego pół pojemnika jogurtu, wymieszymy i skropimy odrobiną soku z cytryny.

PAPRYKA mielona, podpiekana wraz z mięsem, przypala się i nadaje mu gorzki smak. Lepiej przyparzać mięso papryką dopiero wtedy, gdy pieczeń jest już gotowa.

Radziła: FIL

## METODY CZYSZCZENIA BIŻUTERII

Srebro - zanurzamy w wodzie z dodatkiem niewielkiej ilości proszku IXI a następnie gotujemy przez około 5 min., możemy również zamoczyć w roztworze letniej wody i pasty do zębów bądź w roztworze wody z kilkoma kroplami amoniaku. Zielone plamy znikną, gdy przetrzemy je szmatką nasączoną gorącym octem. W sklepach dostępne są ściereczki i płyny do czyszczenia srebra. Zamaczamy w nich srebra

na około 1 minutę a następnie płuczemy naprzemian w zimnej i ciepłej wodzie.

Złoto - najlepiej wygotować w wodzie z płynem do mycia naczyń (najlepszy jest Ludwik). Odzyska swój piękny blask po zanurzeniu na 10 minut w letnim mleku. Bardzo skuteczną metodą jest również wygotowywanie w proszku IXI tak jak w przypadku srebra. W sklepach możemy ponadto nabyć płyny do czyszczenia złota.

Biżuterię sztuczną możemy odświeżyć za pomocą roztworu wody z szarym mydłem, następnie płuczemy w ciepłej a potem zimnej wodzie. Na koniec po każdym takim zabiegu wycieramy biżuterię szmatką.

## SPORT • SPORT • SPORT

WIOSNĄ, BĘDZIE  
JESZCZE LEPIEJ

W połowie listopada '94 zakończyli rozgrywki trampkarze starsi Unii Swarzędz trenowani od pięciu lat przez Wiesława Zaporowskiego. Po trzynastu rozegranych kolejkach mistrzowskich zespół ten zajął, jak twierdzi trener, tylko czwarte miejsce, ustępując zespołom SKS -13 II Poznań, Lechowi Poznań i Nie-

w Szczecinie gdzie zespół zajął drugie miejsce.

Zespół rozegrał 13 meczów ligowych, odnosząc 9 zwycięstw, 2 razy remisując i 2 razy opuszczał boisko pokonany (nie zawsze zasłużenie). Ogółem drużyna uzyskała 24 bramki i tylko 4 straciła. Najsuk-

czyk sezon uznać musi za stracony, operacja bowiem wyeliminowała go z gry.

W ocenie trenera Zaporowskiego, najrówniej grającym zawodnikiem drużyny był Marek Smolicz, a największy postęp poczynił Damian Kaczmarek.



Reprezentant Polski Rafał Jankowski.

z wizerunkiem zespołu w tym roku napotyka trudności z dystrybucją.

Bardzo żywe są kontakty rodziców piłkarzy z trenerem. Comiesięczne spotkania przy kawie, cieszą się dużym zainteresowaniem. Miłym akcentem było spotkanie opłatkowe rodziców, piłkarzy i trenera z księdzem parafii św. Marcina zorganizowane w obiektach klubowych.

W opinii trenera mijający sezon był trudny i niezbyt udany wynikowo, na co ogromny wpływ miał m.in. brak bazy treningowej, kontuzje i choroby zawodników oraz absensja na treningach wynikające z zajęć w różnych szkołach.

W dobie upadku sportu, jego komercjalizacji oraz braku zainteresowania powszechną kulturą fizyczną, tak funkcjonujący zespół może być wizytówką miasta. Już dziś, podziela obawy trenera, co stanie się z tą utalentowaną młodzieżą po ukończeniu ósmej klasy. Chłopcy chcą pozostać w Swarzędzu i tu doskonalić swoje piłkarskie rzemiosło. Apelujemy do władz miejskich o zainteresowanie się tym problemem. Warunki ku temu są, trzeba tylko trochę dobrej woli.

Nie wolno dopuścić do tego, by za kilka lat, ktoś inny szczylił się piłkarskim kunstem piłkarzy rodem ze Swarzędza, a nam przyszło zadawać się „odrzutem” poznańskich i innych sąsiedzkich klubów.

Oprac. klan



Zespół trampkarz starszy Unii Swarzędz z trenerem Wiesławem Zaporowskim.

bie Wągrowiec. Różnice punktowe pomiędzy pierwszym a czwartym zespołem wynoszą tylko 3 punkty - które jak sądzimy można będzie wiosną odrobić.

Runda jesienna obfitowała w wiele ciekawych i dobrych meczów w wykonaniu swarzędzkiej młodzieży. Zespołowi od dość dawna brakuje tzw. „piłkarskiego łutu szczęścia”. Mówią, iż szczęście sprzyja lepszemu, niech i tak będzie. Obecnie miejsce uznać należy zatem za sprawiedliwe i cierpliwie czekać przyjdzie nam do wiosny na awans w górę tabeli.

Rozgrywki jesienne poprzedził obóz przygotowawczy w Gołanicy k/Wągrowca oraz międzynarodowy turniej

technicznym strzelcem okazał się Rafał Jankowski - zdobywca 8 bramek. Marek Andrzejczak uzyskał 3 bramki, Michał Przybylski i Marek Wieczorek po 2, pozostałe, sześciu innych zawodników.

W trakcie trwania rozgrywek na boisku wystąpiło łącznie 17 piłkarzy z 18 trenujących. Najwięcej minut na boisku spędzili: Marcin Szymański - 720, Damian Kaczmarek i Marcin Jaszak - 715 oraz Damian Kaczmarek - 710.

Największym pechowcem w zespole uznać należy Tomka Stankiewicza - jednego z najlepszych zawodników drużyny, który po kontuzji odniesionej w Szczecinie długo nie mógł się odnaleźć i grał tylko 107 minut. Adam Zamel-

Do dużych osiągnięć zespołu zaliczyć należy powoływanie jego zawodników do kadry Polski, makroregionu i województwa. Członkiem kadry Polski jest Rafał Jankowski on również reprezentował makroregion. W kadrze województwa grali: Tomasz Stankiewicz, Łukasz Żurek i wymieniony już Rafał. Do kadry rocznika '79 powołany był Marek Smolicz i Marcin Szymański. Zaufanie OZPN świadczy o umiejętnościach młodych swarzędzkich futbolistów.

Zespół rocznika '80 oprócz szeroko zakrojonej pracy wychowawczej, prowadzi również „mini działalność gospodarczą” polegającą na zbiorze surowców wtórnych, których sprzedaż zasila skromną kasę drużyny. Od trzech lat prowadzona sprzedaż kalendarzy

## SPORT • SPORT • SPORT

W pierwszych dniach grudnia ubiegłego roku zespół Wiesława Zaporowskiego rocznika '80 w liczbie trzynastu zawodników wziął udział w silnie obsadzonym turnieju halowym im. Adama Mirka w Krakowie. Organizatorem turnieju był sę-

najlepszego piłkarza Unii-Jan-kowskiego zdecydowała o końcowej pozycji w tabeli. Mecze z Hutnikiem i GKS Katowice świadczyły o sile i umiejętnościach naszych chłopców. Swarzędzanie po tych meczach żegnani byli burzą oklasków.

sytuacji do zdobycia bramki. Górnik Zabrze Swarzędzanie pokonali 3:1, po bramkach Smolicza, Budniaka i Przybylskiego. W dwóch ostatnich meczach nasi futboliści odnieśli zwycięstwo, ze Stalą 1:0, po bramce Smolicza oraz z Naftą

# TRAMPKARZE W KRAKOWIE

dzia międzynarodowy i trener młodzieży Hutnika Kraków Zbigniew Urbańczyk. Turniej zgromadził na starcie czołówkę drużyn trampkarzy południowej Polski. Uczestnikiem był również Zespół Stali Mielec.

Turniej odbywał się systemem „każdy z każdym”. Swarzędzanie uplasowali się na czwartym miejscu, które nie odpowiadało umiejętnością i prezentowanej formie. Przygodkowa porażka z zespołem ze Zduńskiej Woli po błędzie

Najsukuteczniejszym strzelcem turnieju został Marek Smolicz - strzelec 6 bramek, co jednej to ładniejszej.

Swarzędzki zespół pokonał 4:1 GKS Bełchatów, po bramkach Smolicza -3 i Łukasza Żurka. W drugim meczu niespodziewanie uległ 0:1 MOS Zduńska Wola, w kolejnym zaś, zremisował 0:0 z Hutnikiem Kraków. Kolejnym przeciwnikiem naszej drużyny był zespół GKS Katowice, z którym nasi chłopcy zremisowali 0:0, mając wiele

Jasło 2:0, po golach Smolicza i Zachasia.

Wyjazd do Krakowa mógł dojść do skutku dzięki miłośnikom piłki nożnej, takim jak Panowie Bogdan Cieślak, Lech Nowicki, Jarosław Zawadzki, Przemysław Pelczyk, Roman Budniak i Pani Małgorzacie Andrzejewskiej - dyrektorce ZEAS.

Młodzi futboliści kolejny raz godnie zaprezentowali nasze miasto - tym razem w Krakowie.

klan



Trener Zaporowski w akcji.

# TURNIEJ W SZAMOTUŁACH

Okres międzyświąteczny swarzędzkie młodzieżowe zespoły piłkarskie spędziły na halowych boiskach. Trmap-

się bezbramkowym remisem. Zgromadzona ilość punktów wystarczyła tylko na zajęcie drugiego miejsca w turnieju.



Podopieczni trenera Andrzeja Kubzdyla.

Fot. Autor

klan

karze starsi, trampkarze młodzi oraz Orliki, startowali w halowym Turnieju Noworocznym w Szamotułach.

Zespół Orlików za przeciwników miał drużyny SP-13 Poznań, Spartę Szamotuły I i II. W pierwszym pojedynku nasi chłopcy zwyciężyli 2:0 II zespół z Szamotuł po bramkach Łukasza Nowaka II. W drugim spotkaniu zremisowali 0:0 z poznańską „13”, chociaż można było ten mecz wygrać. Ostatni mecz swarzędzcy chłopcy rozegrali ze Spartą Szamotuły I. Dużą przewagę i wiele sytuacji bramkowych mieli chłopcy z „trójki”, niestety nie potrafili znaleźć drogi do bramki. Mecz zakończył

Z e s p ó ł trampkarzy starszych rocznika '80 miał dłuższą i trudniejszą drogę do ostatecznej rozgrywki. W grupie eliminacyjnej przeciwnikiem naszego zespołu były drużyny Nielby Wągrowiec, Sparty Szamotuły I i Sokoła Rakoniewi-

ce. W pierwszym meczu podopieczni trenera Zaporowskiego przegrali 0:1 z Nielbą, w drugim pokonali Spartę 3:0, a rozgrywki eliminacyjne zakończyli zwycięstwem 4:1 nad Sokołem. Drugie miejsce w grupie gwarantowało udział w meczu o trzecie miejsce. Przeciwnikiem swarzędzkich futbolistów był zespół Sparty Szamotuły II, którą nasi chłopcy pokonali 2:1. Zwycięscą turnieju zostali piłkarze Nielby, którzy w finale pokonali 6:0 Amicę Wronki. Dla naszych barw najwięcej bramek zdobył Rafał Jankowski - 6, będąc jednocześnie najlepszym zawodnikiem zespołu. Swarzędzanie wystąpili bez Smolicza, Żurka i Szymańskiego a to mocne osłabienie drużyny.

# ZE ZMIENNYM SZCZĘŚCIEM

Ze zmiennym szczęściem walczył w ubiegły czwartek zespół SP-3 biorący udział w rozgrywkach V Halowego Turnieju Piłki Nożnej woj. poznańskiego. Nasz zespół dotarł już do puli finałowej i obok pięciu poznańskich drużyn walczy o zaszczytne trofeum jakim jest puchar ufundowany przez dyrektora WKFSiŁ. W pierwszym meczu przeciwnikiem swarzędzkich chłopców była drużyna reprezentująca SP-11. Po wyrównanej grze mecz zakończył się wynikiem remisowym 1:1. Bramkę dla naszych barw użyskał Przemek Pawelec. Z zespołem SP-13 przyszło walczyć futbolistom z „trójki” w drugim meczu. Niestety nasi młodzi piłkarze musieli uznać wyższość przeciwnika i zeszedł z placu gry pokonani 3:1. Jedyne bramkę dla SP-3 strzelił Łukasz Kubzdyl. Remisowy pojedynek 1:1 rozegrali Swarzędzanie z SP-41. Bramkę strzelił Michał Kostrzewa. Ostatni tego dnia mecz rozegrali nasi piłkarze z SP-67. Zdecydowane zwycięstwo 8:1 pozwoliło im zachować kontakt z czołówką i walczyć o miejsce na podium. Bramki w tym spotkaniu użyskali: Marcin Jasicki - 3, Łukasz Kubzdyl - 2, Michał Kostrzewa, Tomasz Kostrzewa i Łukasz Nowak II. Wśród zespołów SP-11, 13, 41 i 3 szukać należy zwycięscy turnieju.

klan



Pewny chwyt Marcina Podgórskiego.

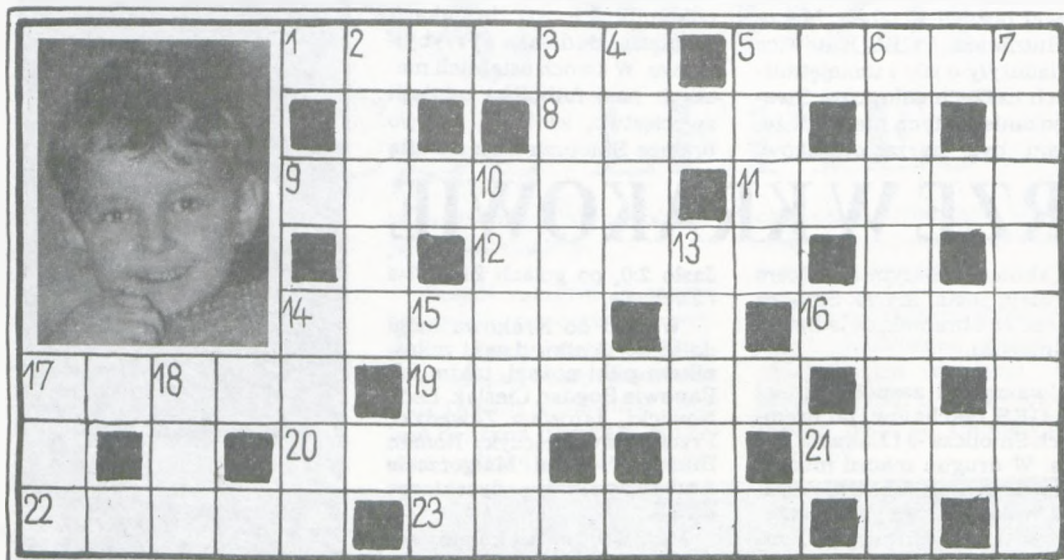
Fot. H. Blachnio

REDAGUJE  
ANDRZEJ KLAMEREK

# ROZRYWKA • INFORMACJE • ROZRYWKA

## KRZYŻÓWKA Z RAFAŁEM

(14)



**Poziomo:** 1/pierwszy uczeń w klasie lub w szkole, 5/pomieszczenie mieszkalne, 8/wtedy ziewasz, 9/placek serowy, 11/bohaterka piosenki Kiepur, 12/zwierzę z rodziny żyraf, odkryte na początku XX w., zamieszkuje tropikalne lasy Afryki, 14/ostrzegawczy znak nawigacyjny mający kształt wieży lub stożka, 16/pomocnicze wyjście dla amanta, 17/posuwanie się naprzód równomiernym krokiem, 19/instrument muzyczny na którym gra Seweryn Krajewski, 20/jedna z planet, 21/ścisk, natłok, 22/miasto wojewódzkie, w którym produkuje się maszyny do szycia, 23/Kaśka na ciele marynarza.

**Pionowo:** 2/roślina mająca zastosowanie w medycynie jako środek przeciw kaszlowi, 3/jedyny w swoim rodzaju, 4/psia dama, 5/od matematyki, 6/okres największych upałów letnich, 7/młoda zawodniczka, 10/świeża wiadomość, 13/klejnot, zwykle

barwy srebrzystobiałej, 14/długi szmer, hałas, 15/kamień półszlachetny składający się z równoległych lub koncentrycznych ułożonych warstw o odmiennym zabarwieniu, 17/ogrodzenie z cegieł, betonu, 18/rodzina.

### ROZWIĄZANIE KRZYŻÓWKI NR 12

**Poziomo:** brunet, język, mata, szafir, zdrój, oracz, umbra, odma, goryl, Antena, Gobi, wilk, zasp, aromat.

**Pionowo:** rozum, emirat, tara, jazz, zbrodnia, kajdanki, fornir, cynia, ulga, baba, guz, rys.

Nagrodę za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki otrzymuje Ewa Mankiewicz, 62-020 Swarzędz, ul. Piotra Skargi. Nagrodę ufundowała spółka z o.o. „Nowina”.

## NA LUZIE

— Jasiu! Dlaczego masz tak brudne uszy?  
— Bo innych nie mam, ciociu.

★★★  
— Dlaczego Adam i Ewa byli w raju tacy szczęśliwi?  
— Bo nie mieli teściowej.

★★★  
— Panie mecenasie, ile miesięcy „paki” można dostać, prowadząc samochód po pijanemu?  
— To zależy od tego, czyim kto jest synem, drogi panie!

★★★  
Trzy duszyczki mężatek stają po śmierci przed obliczem świętego Piotra.

— Ile razy zdradziłaś swego męża, duszyczko? — pyta każdą z nich święty Piotr.

— Kilka razy, odpowiada pierwsza z zapytanych

— Fioletowa sukienka i na lewo! — decyduje św. Piotr.

— A ty? pyta drugą.

— Trzy razy, św. Piotrze.

— Różowa sukienka i na lewo! — wyrokuje święty.

— A ty? indaguje trzecią.

— Ani razu.

— Ani razu?

— Ani razu!

— Biała sukienka, skrzydełka i na prawo!

— Czyżbym miała zostać aniołkiem?

— Nie! Gęsią byłaś i gęsią pozostaniesz na wieki!!!

## CZAR PERFUM

Każdy z nas ma swój specyficzny zapach, który od dawien dawna próbowano podkreślać lub tłumić. Czynniono to za pomocą różnorodnych pachnideł, które stały się bardzo ważnym elementem w życiu człowieka. Budziły namiętności, emocje, wspomnienia. Dzisiejsze perfumy są „zjawiskiem” niezwykłym, atakują zmysły, potrafią rozbudzać najgłębsze pragnienia, poprawiać samopoczucie, zaskakiwać, dodawać pewności siebie. Z perfumami utożsamiamy się, podkreślają one naszą osobowość. Bardzo ważny jest więc trafny wybór zapachu, który musi odpowiadać rodzajowi skóry, potu a również porę dnia. Dokonując zakupu perfum powinniśmy być bardzo ostrożni. Zapachowa kompozycja po zetknięciu się ze skórą zmienia się i z upływem czasu pachnie inaczej. Źle dobrane perfumy mogą budzić agresję i wprowadzać w zły nastrój. Wdychanie perfum bezpośrednio z flakonika może nas tylko zmylić a najlepszym wyjściem byłoby testowanie próbki perfum przez kilka tygodni gdyż cięższe, menstruacyjne, zażywane leki, wahania temperatury mogą wpływać na zapach naszego ciała, a tym samym zmieniać również woń perfum. Gdy jednak nie możemy tak długo czekać pozostaje nam skropić perfumami miejsce w, którym krew najszybciej krąży np. wewnętrzną stronę przegubu czy przedramienia. Po kilku minutach możemy podjąć próbę danego zapachu. Musimy pamiętać, że w ciągu godziny wdech człowieka może zweryfikować jedynie 3 wonie. Zapachy możemy nabyć w postaci perfum 15 - 18% substancji aromatycznych, wody perfumowanej 8 - 10%, wody toaletowej 5 - 8 % wody kolońskiej są jeszcze bardziej rozcieńczone.

## DRUKARNIA SWARZĘDZKA

### STANISŁAWA WITECKIEGO

w y k o n u j e

◆ druki zaproszeń i zawiadomień ślubnych  
na wzorach zagranicznych

◆ wszelkiego rodzaju druki wielobarwne

### ZAPRASZAMY

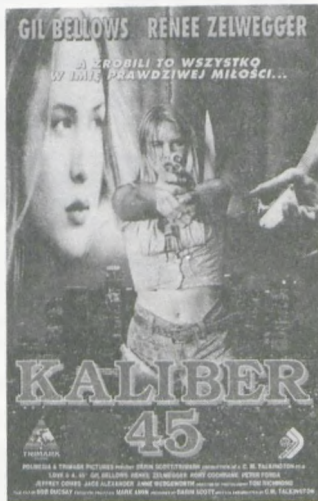
od pon. do soboty  
w godz. 7.00 - 19.00

Swarzędz, ul. Pogodna 24a  
tel. 172 - 764

## HOBBY • ZAINTERESOWANIA • HOBBY

WYPOŻYCZALNIA  
KASET VIDEO**BAUMAR****MAREK BAUMGART**Kobylnica, ul. Żwirki i Wigury 18  
czynne pon-sob. 9.00-22.00,  
niedziele 13.00-22.00

## „KALIBER 45”



Watty Watts gotów jest zrobić wszystko dla swej ukochanej Starlene. Aby ją poślubić i kupić obrączkę, zapożycza się u lokalnego handlarza narkotyków. 2 tysiące dolarów to niebagatelna kwota. Aby ją zwrócić w terminie, Watty decyduje się na desperacki krok. Obrabowuje sklep, używając swego colta, kaliber 45. To wydarzenie zapoczątkowuje serię nieszczęśliwych wypadków, w wyniku których Watty i Starlene muszą uciekać przed policją i bezlitosnym szefem mafii narkotkowej. Uroczysta formuła z przysięgi ślubnej „dopóki śmierć nas nie rozłączy” staje się niebezpiecznie bliska prawdy.

## „POSSE — opowieść o Jessie Lee



kiego zachodu, w dzień i w nocy stawiają czoła depczącej im po piętach pogoni. Sięjąca

Watty Watts gotów jest zrobić wszystko dla swej ukochanej Starlene. Aby ją poślubić i kupić obrączkę, zapożycza się u lokalnego handlarza

postrach banda zaprowadza porządek tam, gdzie go nie ma, a sam Jessie Lee wyrównuje porachunki z przeszłości, mszcząc się za śmierć ojca.

## „NA RYBY — GO FISHING”



i wybrzeży Europy. Demonstruje różne techniki wędkowania słodko- i słonowodnego. Tłumaczy, jak i kiedy stosować różne rodzaje sprzętu i przynęt oraz pokazuje, ile można złowić w ciągu jednego dnia, czy jesteś wędkarskim ekspertem, czy też początkującym.

Cykl obejmuje 4 serie filmów, po 2 kasety w serii, zawierającej przebogaty i fascynujący materiał dla każdego entuzjasty wędkarstwa.

## „PDELUDE TO A KISS”



nie spodziewa się, że sprawdzian wierności nastąpi tuż po wygłoszeniu przysięgi małżeńskich. Peter (Alec Baldwin) i Rita (Meg Ryan) biorą ślub. Nagle, po ceremonii pojawia się tajemniczy, starszy mężczyzna (Sydney Walker) i prosi o pozwolenie pocałowania panny młodej. Jest to pocałunek z gatunku tych, które wysyłają młodych kochanków w magiczną podróż, której nigdy nie zapomną.

Niepowtarzalny cykl filmów o wędkarstwie, zrealizowany na obszarze najpiękniejszych jezior

Kiedy kogoś poślubiasz, przyrzekasz tej osobie kochać ją do śmierci, niezależnie od tego, co może się zdarzyć. Ale nikt

## FILATELISTYKA

Rok 1994 należy uznać za bardzo znaczący dla stosunków między Unią Europejską i Polską. Dwa ważne wydarzenia: wejście w życie Układu Europejskiego o stowarzyszeniu Polski z Unią Europejską w dniu 1 lutego 1994r, oraz złożenie przez Polskę formalnego wniosku o członkostwo w Unii Europejskiej, wyznaczają kierunek naszych przyszłych kontaktów z Unią Europejską. W związku ze staraniami Polski o stowarzyszenie z Unią Europejską, na wniosek przedstawiciela Komisji Wspólnot Europejskich w Polsce, poczta Polska ogłosiła konkurs na projekt znaczka pocztowego. Komisja oceny Projektów Znaczków Pocztowych, na posiedzeniu z udziałem szefa Przedstawiciela KWE (Komisji Europejskiej) w Polsce ambasadora Aleksandra H. Dijckmees-tera, ministra łączności RP prof. Andrzeja Zielińskiego oraz dyrektora Poczty Polskiej Grzegorza Szermanowicza, pierwsze miejsce przyznała projektowi opracowanemu przez artystę plastyka Wojciecha Frandenreicha. Drugie miejsce przyznano projektowi Jacka Konarzewskiego, a trzecie Tomasza Bogusławskiego.



15 grudnia 1994r. Poczta Polska wprowadziła do obiegu znaczek pocztowy o wartości 6000 zł, upamiętniający starania Rzeczypospolitej Polskiej o przyjęcie do Unii Europejskiej. Na znaczku przedstawiono charakterystyczny krajobraz Polski oraz zamiast „słoneczka” znak Unii Europejskiej. Znaczek wydrukowano wielobarwną techniką offsetową w nakładzie 1 mln sztuk według projektu artysty plastyka Wojciecha Frandenreicha, zwycięzcy powyższego konkursu.

22 listopada 1994r, wprowadzono do obiegu dwie całostki (kartki pocztowe) z wydrukowanymi znaczkami pocztowymi wartości po 2500 szt każdy, emisji „Polska a Unia Europejska”.

Na kartkach wykorzystano projekty znaczków pocztowych, które zajęły II i III miejsce w powyższym konkursie ogłoszonym przez Dyrektora Poczty Polskiej. Na jednej - flagę z literami O.K. i znak Unii Europejskiej (autorem projektu jest artysta plastyk Jacek Konarzewski), na drugiej - stylizowaną czapkę krakowską i znak Unii (autorem projektu jest artysta plastyk Tomasz Bogusławski).

Nakład po 200 tysięcy sztuk każdej kartki, cena sprzedaży - 3200 złotych.

TVP

TVP

TVP

## CZWARTEK 5.01.95 PROGRAM I

- 6.00 Kawa czy herbata?
- 8.00 Oddział dziecięcy (18)
- 8.30 Tur-Turu — Quiz
- 8.45 Gimnastyka
- 8.50 Dziwny świat Kota Filemona
- 9.00 Wiadomości
- 9.10 Mama i ja
- 9.25 Domowe przedszkole
- 9.50 Porozmawiajmy o dzieciach
- 9.55 Muzy in Gondoland — j. ang. dla dzieci
- 10.05 Niebezpieczne ujęcia (3)
- 10.55 Muzyczna Jedynka
- 11.00 Gotowanie na ekranie
- 11.20 To jest łatwe — ...oczko w prawo, oczko w lewo
- 11.30 Reportaż
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 Agrobiznes
- 12.15-14.50 Telewizja Edukacyjna
- 12.15 Magazyn notowań — Etat dla trzmiela
- 12.40 Czwartkowe spotkania z przyrodą — film dok.
- 13.05 W rajskim ogrodzie — Rośliny wodne
- 13.25 Zwierzęta świata — Te wspa- niale meduzy — film dok.
- 13.55 Eko lego
- 14.10 Przez łądy i morza — Kilka lat w Macedonii
- 14.30 Calkiem serio o...
- 14.50 Program dnia
- 15.00 Czad Komando — program roz.
- 15.30 Wkoło natury — teleturniej
- 16.00 Oddział dziecięcy (18) powt.
- 16.25 Cro — obiad na dziko
- 17.00 Teleexpress
- 17.20 Filmidło — mag. film.
- 17.40 Rodzina rodzinie
- 18.05 Doogie Howster — lekarz me- dycyny — serial
- 18.30 Magazyn katolicki
- 19.00 Wieczorynka: Legenda o Lynie
- 19.30 Wiadomości
- 20.10 Niebezpieczne ujęcia (3) (powt.)
- 21.05 Tylko w Jedynce
- 21.50 Magazynio
- 22.00 Dziur — mag. rządowy
- 22.10 Gliny — mag. policyjny
- 22.25 Pegaz
- 23.00 Wiadomości gospodarcze
- 23.15 Miniatury
- 23.20 Po prostu: Wyka
- 23.55 Zajęcie nie dla kobiety — film sensac. prod. ang.
- 1.25 Program rozrywk.
- 2.00 Zakończenie programu

## PROGRAM II

- 7.00 Panorama
- 7.10 Sport Telegram
- 7.20 Gość poranny
- 7.30 Kurs języka angielskiego BBC
- 7.40 Dwójka o poranku — Muzycz- ne nowości
- 8.00 Program lokalny
- 8.30 Wielkie galy
- 9.00 Transmisja obrad Sejmu — w przerwie obrad ok. 13.00 Panorama
- 14.55 Powitanie
- 15.00 W krainie dinozaurów (6)
- 15.30 Multihobby
- 16.00 Animals
- 16.30 Zejście na dno morza — repor- taż
- 17.00 Chaplin — Narodziny postaci — film dok.
- 17.40 Reportaż
- 18.00 Panorama
- 18.10 Programy lokalne
- 19.00 Jeden z dziesięciu — Teletur- niej
- 19.35 Klub pana Rysia
- 20.00 Studio sport — Za metą
- 20.50 Sport telegram
- 21.00 Panorama
- 21.30 Stare i nowe pieniądze — De- nominacja

- 21.40 Auto — mag.
- 22.05 100 na 100, czyli 100 filmów na 100-lecie kina — Błękitny Anioł — film prod. niem. z Mar- leną Dietrich
- 24.00 Panorama
- 0.05 Art Noc
- 1.15 Zakończenie programu

## PIĄTEK 6.01.95 PROGRAM I

- 6.00 Kawa czy herbata?
- 8.00 Moda na sukces (51)
- 8.30 Ciuchcia
- 8.55 Gimnastyka
- 9.00 Wiadomości
- 9.10 Mama i ja
- 9.25 Domowe przedszkole
- Przedszkolny koncert życzeń
- 10.00 Powrót McClaina (3) — Re- quiem dla gliniarza
- 10.45 Muzyczna Jedynka
- 11.00 Szkoła dla rodziców
- 11.15 Uszyj to sama
- 11.30 Z Polski rodem — mag. polo- niny (powt.)
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 Agrobiznes
- 12.15-14.50 Telewizja Edukacyjna
- 12.15 Magazyn Notowań — Szklar- nie na Polderach
- 12.40 Telewizja Austriacka gościem TV Edukacyjnej
- 14.10 Turniej Czterech Skoczni (Bis- chofshofen)
- 14.55 Program dnia
- 15.00 Party-tura — Teleturniej muz.
- 15.30 Kraina łagodności
- 15.55 Muzyczna Jedynka — Gorąca dziesiątka
- 16.00 Moda na sukces
- 16.25 Ciuchcia (powt.)
- 17.00 Teleexpress
- 17.20 Tata, a Marcin powiedział — Trup ściele się gęsto
- 17.30 Goniec — tyg. kult.
- 17.40 Test — mag. konsumencki
- 18.05 Randka w ciemno
- 18.50 Zulu Gula, Miedziana 13
- 19.00 Wieczorynka — Muminki
- 19.30 Wiadomości
- 20.10 Sto na sto, czyli 100 filmów na 100-lecie kina — łowca and- roidów — film s-f prod. USA
- 22.05 Puls dnia
- 22.20 W. C. Kwadrans
- 22.35 Reportaż
- 23.00 Wiadomości
- 23.15 Pojedynek miesiąca
- 23.55 Wykądajło — film sensac., prod. USA
- 1.45 Kraina łagodności
- 2.15 Zakończenie programu

## PROGRAM II

- 7.00 Panorama
- 7.10 Sport telegram
- 7.20 Gość poranny
- 7.30 Nauka języka angielskiego — kurs BBC
- 7.40 Muzyczne nowości Dwójki
- 8.00 Programy lokalne
- 8.30 Zasady Davisa (1/29) serial kom. prod. USA
- 9.00 Transmisja obrad Sejmu — W przerwie obrad ok. 13.00 Panorama
- 14.55 Powitanie
- 15.00 Batman — Dusza z silikonu
- 15.30 Koszykówka zawodowa NBA
- 16.30 Od dziewiętej do piątej (13)
- 16.55 Na państwowym chlebie — film dok.
- 18.00 Panorama
- 18.10 Programy lokalne
- 19.00 Jeden z dziesięciu — Teletur- niej
- 19.35 Lalamido, czyli porykiwania szarpidrutów
- 20.00 Dossier
- 20.50 Sport telegram
- 21.00 Panorama
- 21.30 Stare i nowe pieniądze — De- nominacja

- 21.35 Halo Dwójka
- 21.45 Kolędy Jacka Kaczmarskiego
- 22.15 Rondo alla turca
- 22.25 W pułapce milczenia — film prod. USA
- 24.00 Panorama
- 0.05 Rozrywka
- 0.50 Zakończenie programu

## SOBOTA 7.01.94 PROGRAM I

- 7.00 Proszę o odpowiedź
- 7.25 Wszystko o działce i ogrodzie
- 7.50 Agrolinia
- 8.30 Sportowa apteka
- 8.55 Program dnia
- 9.00 Wiadomości
- 9.10 Ziarno
- 9.35 5-10-15 oraz Niezwykły przy- jaciół
- 11.00 Generał Maczek i jego pance- rni
- 11.55 Swojskie klimaty
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 Kraj
- 12.35 Muzyczna Jedynka
- 13.20 Goofie i inni
- 14.35 TV Teatr Rozmaitości — Ilja Ilf, Eugeniusz Pietrow — Gorące uczucie
- 15.25 Koncert UNICEF (2) Wydanie świąteczne
- 15.55 Zwierzęta świata — Te wspa- niale meduzy
- 17.00 Teleexpress
- 17.20 MDM czyli Mann do Materny, Materna do Manna
- 17.50 Swojskie klimaty
- 18.10 Beverly Hills 90210
- 19.00 Wieczorynka — strażak Sam
- 19.30 Wiadomości
- 20.10 Powrót do szkoły — komedia prod. USA
- 22.00 Bal mistrzów sportu
- 23.30 Wiadomości
- 23.40 Sportowa sobota
- 24.00 Kamufaż — film sens. prod. ang.
- 1.25 Bliźniak — film krym. USA
- 3.05 Muzyczna Jedynka
- 3.35 Zakończenie programu

## PROGRAM II

- 7.00 Panorama
- 7.10 Muzyczne nowości
- 7.30 W świecie ciszy
- 7.50 Spotkania z językiem migo- wym
- 7.55 Powitanie
- 8.00 Reportaż muzyczny
- 8.30 Opowieści Alfa (4)
- 9.00 Program lokalny
- 10.00 Iskry — reportaż
- 10.30 Małe ojczyzny — Ty o Lesie ciągle marzysz
- 11.00 Ulica Sezamkowa
- 12.00 Akademia Filmu Polskiego — Uciec jak najbliżej
- 13.45 Polska Kronika Filmowa
- 14.00 Soczelnik — prawosławne Boże Narodzenie
- 14.30 Życie obok nas — portrety z natury — Pod wodą jak u sie- bie w domu
- 15.00 Dzwonienie do Pana w nietypo- wej sprawie
- 15.15 Halo Dwójka
- 15.25 Powitanie
- 15.30 Hartowie na Dzikim Zachodzie (2)
- 18.30 Familiada
- 17.00 Wielka gra
- 17.55 Losowanie LOTTO
- 18.00 Panorama
- 18.10 Programy lokalne
- 18.30 7 dni świat
- 19.00 Gra
- 19.35 Szalone liczby — program dla dzieci
- 20.00 Wieczór z Prefectem
- 21.00 Panorama
- 21.30 Słowo na niedzielę
- 21.35 Camerata
- 22.05 Centrala — film prod. USA

- 23.30 Program rozrywkowy
- 24.00 Panorama
- 0.05 Wieczór z Prefectem
- 1.15 Zakończenie programu

## NIEDZIELA 8.01.94 PROGRAM I

- 7.00 Rolnictwo na świecie — Bel- gia
- 7.15 Daleko i blisko
- 7.30 Tydzień
- 8.00 Notowania
- 8.25 Program dnia
- 8.30 Niedzielnny poranek filmowy
- 8.55 Tut-turu Company
- 9.10 Teleranek
- 9.40 Tęczowy Music Box
- 10.10 Niebezpieczna zatoka
- 11.00 Wiadomości
- 11.10 Na spotkanie z przygodą — Afganistan
- 12.00 Koncert życzeń
- 12.30 Z kamerą wśród zwierząt — Początek życia
- 12.45 Kwant oraz Encyklopedia ga- lactica
- 13.05 Europa znana i nieznaną — Szwajcaria — zachować tra- dycję
- 13.50 W starym kinie — Katharine Hepburn — Biuro na transys- torach — komedia prod. USA
- 15.35 100 pytań do...Czar par
- 16.05 Antena
- 16.25 Oko w oko z Cezarym Harasi- mowiczem
- 18.35 Antena
- 17.00 Teleexpress
- 17.25 Śmiechu warte
- 18.05 Dr Quinn (4)
- 19.00 Wieczorynka: Przygody Mys- ki Miki i Kaczora Donald
- 19.30 Wiadomości
- 20.10 Jacksonowie — opowieść o spełnionych marzeniach
- 21.05 Sportowa niedziela
- 21.30 Hollywoodscy czarodzieje — Tajemnice filmowego boku
- 21.50 Racja stanu
- 22.20 Wieczór z Alicją
- 23.20 Przyjęcie urodzinowe — film USA
- 1.20 Wokół wielkiej sceny
- 2.05 Zakończenie programu

## PROGRAM II

- 7.00 Echa tygodnia (dla niesłyszą- cych)
- 7.30 Film dla niesłyszących — The Jacksons
- 8.20 Słowo na niedzielę (dla nie- słyszących)
- 8.25 Giovanni Pierluigi da Paliest- rina — Offertorium oraz powita- nie
- 8.30 Wspólnota w kulturze — kate- dra Polski Niezłomnej
- 9.00 Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy
- 9.30 Program lokalny
- 10.00 Seiji Ozawa — portret dyryge- nta
- 11.00 Godzina z Hanną Barberą
- 12.00 Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy
- 12.15 Duchu do dzieła — kom. ang.
- 13.50 Halo Dwójka
- 14.00 Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy
- 14.30 Podróż w czasie i przestrzeni — Moje Atlantydy (1) Szkocja nieznaną
- 15.30 Pan Magoo
- 15.35 Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy
- 18.00 Jest jak jest (13)
- 18.30 Familiada
- 17.00 Ojczyzna — Polszczyzna — Czas i zegarynka
- 17.15 Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy
- 18.00 Panorama
- 18.10 Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy

TVP

TVP

TVP

- 18.30 Program publicystyczny  
18.50 Program lokalny  
19.00 Gra — teleturniej  
19.30 Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy  
20.00 Co nam w duszy gra — wieczór piosenki popularnej  
21.00 Panorama  
21.30 Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy  
22.20 Queen — serial prod. USA  
23.15 Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy  
24.00 Panorama  
0.05 Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy  
0.20 Zakończenie programu

## PONIEDZIAŁEK 9.01.95 PROGRAM I

- 6.00 Kawa czy herbata?  
8.00 Moda na sukces — serial  
8.30 Dźwiękogra — quiz muzyczny dla dzieci  
8.45 Gimnastyka  
8.50 Dziwny świat Kota Filemona  
9.00 Wiadomości  
9.10 Mama i ja  
9.25 Domowe przedszkole  
9.50 Porozmawiajmy o dzieciach  
9.55 Muzzy in Gondoland — j. ang. dla dzieci  
10.05 Dr Quinn — serial  
10.55 Muzyczna Jedyńka  
11.00 Przyjemne z pożytecznym  
11.30 Ludzki świat  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.15-14.55 Telewizja Edukacyjna  
12.15 Magazyn notowań — Indycze ABC  
12.40 Szkoły w Europie — 200.000 studentów  
13.05 Zielonym do góry  
13.35 Stół mądrości  
14.00 Krajobraz z cisem — walka o geny  
14.10 I ciało i duch — druga rola Brigitte Bardot  
14.30 Nisza: Orto znaczy ogród, czyli cień figi z Palermo  
14.50 Program dnia  
15.00 Potop popu — magazyn muzyczny  
15.30 Luz  
15.58 Muzyczna Jedyńka — Gorąca dziesiątka  
16.00 Moda na sukces — serial  
16.25 Gimnastyka umysłu, czyli jak uczyć się szybko  
16.35 Baw się z nami — turniej sportowy dla dzieci  
17.00 Teleexpress  
17.20 Forum (czy rok 1995 będzie decydujący?)  
18.10 Latający Cyrk Monty Pythona (44)  
18.40 Historia TVP  
19.00 Wieczorynka  
19.30 Wiadomości  
20.10 Teatr Telewizji Henryk Ibsen — Hedda Gabler  
21.45 Puls dnia  
22.05 Program publicystyczny  
22.15 Tydzień prezydenta  
22.25 Miniatury — Artur Międzyrzecki Rzeka kłamstwa  
22.30 MDM czyli Mann do Materny Materna do Mana  
23.00 Wiadomości  
23.20 Mistrzowie kina: Ernst Lubitsch — Madame Dubarry film kostiumowy prod. niemieckiej  
1.20 Program muzyczny  
2.00 Zakończenie programu

## PROGRAM II

- 7.00 Panorama  
7.10 Stare i nowe pieniądze — Denominacja  
7.13 Sport telegram  
7.20 Gość poranny  
7.30 Nauka języka angielskiego — kurs BBC

- 7.40 Muzyczne nowości Dwójki  
8.00 Program lokalny  
8.30 Ferajna z Baru — Oficyna (2/26) — serial  
9.00 Świat kobiet  
9.30 Widziane z bliska (2/14) „Plazy”  
10.00 Wojownicze żółwie Ninja — serial  
10.25 Familiada — powt.  
10.50 Program muzyczny  
11.50 Krakowskie legendy — Most  
12.00 Człowiek z Kon-Tiki — (2/8) serial dokum.  
13.00 Panorama  
13.20 Czarodziej z ulicy Wiązów — Nikt nie jest doskonały — serial  
14.10 Clipol — magazyn muzyczny  
14.55 Powitanie  
15.00 Wojownicze żółwie Ninja — serial  
15.30 7 dni polskiego sportu  
16.00 Apetyt na zdrowie  
16.30 Artyści, Galerie  
17.00 Rosyjska Tragedia (2) — film dokum.  
18.00 Panorama  
18.10 Program lokalny  
19.00 Koło fortuny  
19.35 Bajki nie tylko dla dzieci głuchych — Kopciuszek  
20.00 Allo, Allo — serial prod. angielskiej  
20.30 Przystanek Roslyn (1)  
21.00 Panorama  
21.30 Stare i nowe pieniądze — Denominacja  
21.35 Przystanek Alaska  
22.25 Departament sztuki  
23.00 Dajcie znak życia  
24.00 Panorama  
0.05 Galowy Koncert Noworoczny (2) Tolerancja  
1.00 Zakończenie programu

## WTOREK 10.01.94 PROGRAM I

- 6.00 Kawa czy herbata?  
8.00 Pierwsze pocałunki — Wspomnienia Anety  
8.30 Kolory  
8.50 Program dla dzieci  
9.00 Wiadomości  
9.10 Mama i ja  
9.25 Domowe przedszkole  
9.50 Porozmawiajmy o dzieciach  
9.55 Muzzy in Gondoland — język ang. dla dzieci  
10.00 Catwalk (14)  
10.45 Muzyczna Jedyńka  
11.00 Gielda pracy, gielda szans  
11.20 Zaproszenie do stołu  
11.30 Klub samotnych serc  
11.50 Prawnik domowy  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.15-14.55 Telewizja Edukacyjna  
12.15 Magazyn Notowań — Kważąca hodowla  
12.40 Komputerowa szkoła Marka Peryta  
12.55 Nie tylko dinozaury  
13.10 Wielkie odkrycia w nauce i technice — Promieniowanie Rentgena  
13.25 Fantastyczne opowieści  
13.40 Laboratorium  
14.00 Bałtyckie technologie  
14.15 Z lamusa techniki — Potęgą druku  
14.30 Telekomputer  
14.45 W świecie nauki  
14.50 Program dnia  
15.00 Muzyczna Jedyńka  
15.30 Sami o sobie  
16.00 Pierwsze pocałunki powt.  
16.25 Tik tak  
17.00 Teleexpress  
17.25 Nasza szkapka  
17.45 Klinika zdrowego człowieka (choroby kręgosłupa)  
18.05 Simpsonowie (18)  
18.30 Rewizja nadzwyczajna — Kto zabił Nowotkę? (3-ost.)

- 19.00 Wieczorynka — Pszczółka Maja  
19.30 Wiadomości  
20.10 Za rok, jak dobrze pójdzie — film prod. franc.  
21.50 Puls dnia  
22.05 Program dokumentalny  
22.15 Sejmograf  
22.25 Listy o gospodarce  
23.00 Wiadomości  
23.20 Tam i tu — film dokum.  
0.10 Sztuka nie sztuka — Artysta wobec sztuki  
0.30 Tani program o poezji — Artur Szlosarek  
0.40 Tańce polskie — Podlasie — Sceny weselne  
1.30 Muzyczna Jedyńka  
2.00 Zakończenie programu

## PROGRAM II

- 7.00 Panorama  
7.10 Stare i nowe pieniądze — Denominacja  
7.13 Sport telegram  
7.20 Gość poranny  
7.30 Nauka języka angielskiego — Kurs BBC  
7.40 Muzyczne nowości Dwójki  
8.00 Programy lokalne  
8.30 Jest jak jest (13) — Ofiara cudu  
9.00 Świat kobiet  
9.30 Hollywoodzki Babylon (18)  
10.00 Przygody Blacky'ego — Powrót do domu  
10.25 Familiada  
10.50 Film dokumentalny  
13.00 Panorama  
13.20 Zakazana miłość (34)  
14.10 Clipol  
14.45 Co jest grane?  
14.55 Powitanie  
15.00 Przygody Blacky'ego  
15.30 Gwiazdozbiór polskiego sportu  
16.00 Impresje lat 80-tych  
16.30 Obiektyw(nie) o... — Zbigniew Namysłowski  
17.00 Magazyn przechodnia  
17.10 Myślenie ma przyszłość  
17.40 W okolicie Stwórcy  
18.00 Panorama  
18.10 Program lokalny  
19.00 Koło fortuny  
19.35 Hrabia Kaczula (17)  
20.00 Pytania o Polskę  
20.50 Sport-telegram  
21.00 Panorama  
21.30 Stare i nowe pieniądze — Denominacja  
21.35 Pogotowie ekologiczne Dwójki  
21.45 Reportery Dwójki przedstawiają  
22.15 Noca z blond reżyserem: Pajęczarki — film prod. pol.  
24.00 Panorama  
0.05 Szczęśliwy świat — film prod. tajwańskiej  
1.40 Zakończenie programu

## ŚRODA 11.01

### PROGRAM I

- 6.00 Kawa czy herbata? W tym: Ty i twój kot. Transport kota  
8.00 Moda na sukces — (53)  
8.30 Muzyczna skakanka z gwiazdą — Dorota Stalińska  
8.45 Gimnastyka — Aerobic (2)  
8.50 Dziwny świat Kota Filemona  
9.00 Wiadomości  
9.10 Mama i ja  
9.25 Domowe przedszkole  
9.50 Porozmawiajmy o dzieciach  
9.55 Muzzy in Gondoland — j. ang. dla dzieci  
10.00 Zespół adwokacki — serial prod. pol.  
10.50 Program muzyczny  
11.00 Od niemowlaka do przedszkolaka  
11.30 Forum nieobecnych  
11.55 Nasze państwo

- 12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.15-14.50 Telewizja Edukacyjna  
12.15 Magazyn Notowań — O gE-siach prawie wszystko  
12.40 English and Arts — Sztuka teatru kukielkowego (1)  
12.55 Mała muzyka zaprasza  
13.20 Chochlikowe psoty, czyli zmagania z ortografią — „O”, „U”  
13.35 Summa — po trzydziestu latach — Spotkanie ze Stanisławem Lemem — Maj 1994 (2) — Elektroniczna epoka jaskiniowa  
13.55 Wszystko jest muzyką — Klasycyzm  
14.25 Program dokumentalny  
14.40 Blues Rock Guitar — kurs dla gitarzystów  
14.50 Program dnia  
15.00 Drgawy — program muz.  
15.30 Raj — mag. młodzieżowy  
15.55 Muzyczna Jedyńka — Gorąca dziesiątka  
16.00 Moda na sukces (53)  
16.25 Rządy dzieci, czyli pajdokracja  
17.00 Teleexpress  
17.20 Miliard w rozumie  
17.45 Polska Kronika Ogórkowa  
18.00 Zespół adwokacki (4/12) — serial prod. pol.  
19.00 Wieczorynka — Pinokio  
19.30 Wiadomości  
20.10 Klub młodych miliarderów (1) — film prod. USA  
21.45 Puls dnia  
22.20 I powiesz jestem — film dokum.  
23.00 Wiadomości  
23.20 Niebezpieczne życie (2/3) — film prod. austral.  
0.55 Odczytać literaturę — Nicolas Poussin — film dok.  
1.50 Zakończenie programu

## PROGRAM II

- 7.00 Panorama  
7.10 Stare i nowe pieniądze — Denominacja  
7.13 Sport telegram  
7.20 Gość poranny  
7.30 Nauka Języka angielskiego — Kurs BBC  
7.40 Muzyczne nowości Dwójki  
8.00 Program lokalny  
8.30 Wszystko tylko nie miłość (7)  
9.00 Świat kobiet  
9.30 Najpiękniejsze zakątki Europy  
10.00 Widget — Szkrab zakładnikiem — serial  
10.20 Program muzyczny  
13.00 Panorama  
13.20 Dwaj spryciarze w Antalii — serial (8)  
14.10 Clipol  
14.55 Powitanie  
15.00 Widget — Szkrab zakładnikiem  
15.30 Sportowe życie  
16.00 Zwierzęta wokół nas — Podaj łapę  
16.30 Młode talenty — Być Mozartem — Adam Kłoczek  
17.00 Portret Janusza Gajosa  
17.55 Losowanie gier liczbowych  
18.00 Panorama  
18.10 Program lokalny  
19.00 Koło fortuny  
19.35 Truskawkowe studio  
20.00 Komentarz polityczny  
20.50 Sport  
21.00 Panorama  
21.30 Stare i nowe pieniądze — Denominacja  
21.35 Ekspres reporterów  
22.10 Widowisko artystyczne  
22.45 Diabelska edukacja — film prod. pol.-franc.  
23.15 Radio ruiny sztuki Berlin  
24.00 Panorama  
0.05 Neil, Young — Crazy Horse  
0.35 Zakończenie programu

## INFORMATOR • INFORMATOR • INFORMATOR



Zarząd Towarzystwa zaprasza na swoje dyżury, pełnione w każdy piątek, pomiędzy godz. 17.00 a 19.00 w klubie osiedlowym Olszynka, os. Kościuszkowców 28.

\*\*\*

Zarząd Stowarzyszenia zaprasza swoich podopiecznych, dzieci i młodzież na balik noworoczny jaki odbędzie się w niedzielę 8 stycznia w Szkole Podstawowej nr 3. Zabawę uatrakcyjnią będą aktorzy scen poznańskich oraz Gwiazdor. Początek balu o godz. 14.00.

Przypominamy o możliwości dostarczenia czerstwego pieczywa dla koni Bajka i Kora. Pieczywo czerst-



we dostarczać na dyżur członków Zarządu jaki pełniony jest w każdy wtorek w godz. od 18.00 do 20.00 w Klubie Filatelistycznym, os. Czwartaków 8.



\*\*\*

Koło Unii Pracy zaprasza na dyżur Zarządu w środę, 18 stycznia o godz. 18.00 do klubu osiedlowego, Zygmunta III Wazy 7.

## KRONIKA POLICYJNA

Tydzień świąteczno-noworoczny upłynął — niestety — pod znakiem włamań i usiłowania włamań do mieszkań i samochodów. Odnaleziono też skradziony 13 grudnia samochód.

★ 23.12 około godz. 21, na ul. Piaski, przy barze „Samba”, pobito mężczyznę. Nieznani sprawcy ukradli mu skórzaną kurtkę, w której miał około 23 mln złotych.

★ 24.12 pomiędzy godziną 22 a 23, w Jasiniu, przy ul. Wrzesińskiej, nieznani sprawcy włamali się do mieszkania, korzystając z tego, że mieszkańcy domu uczestniczyli w wigilijnej pastercie. Łupem złodziei padła złota biżuteria i sprzęt rtv, wartości około 50 mln złotych.

★ 27.12 w godzinach rannych, usiłowano włamać się do samo-

chodu „mazda” na os. Kościuszkowców.

★ 30.12 na terenie Swarzędza, policjanci odnaleźli samochód „volkswagen passat” combi, wartości około 200 mln złotych, skradziony 13.12 w Szczecinie. Pomimo przeróbki numerów identyfikacyjnych i sfałszowania dokumentów wozu, już wstępne oględziny auta pozwoliły na ustalenie, że samochód jest kradziony.

★ W okresie między 29 a 31.12, na os. Dąbrowszczaków, skradziono „fiata 126p”, koloru miodowego, nr rej. PZK 3881, wartości 5 mln złotych.

★ W dniach 30 i 31.12, na os. Cegielskiego i Gryniów dokonano kilku włamań do piwnic. Sprawców interesowały tylko górskie rowery. Łączne straty wyniosły około 35 mln złotych.

★ 31.12 ujawniono włamanie do nowo budowanego domu przy ul. Kórnickiej. Skradziono chipsy, wartości 600.000 złotych. (fil)

## TELEFONY ALARMOWE

|                         |                  |
|-------------------------|------------------|
| Policja                 | 997              |
| Pogotowie ratunkowe     | 999              |
| Straż pożarna           | 998              |
| Straż Pożarna Miejska   | 172 302          |
| Komisariat Policji      | 172 307, 172 323 |
| Policja Muncypalna      | 172 318          |
| Posterunek energetyczny | 172 412          |
| Gazownia                | 992              |

## SŁUŻBA ZDROWIA

Podstacja Pogotowia Ratunkowego 172 309  
Przychodnia Rejonowa, ul. Poznańska 172 533, 172 549  
Przychodnia Dziecięca, os. Kościuszkowców 20 173 558  
Miejska Poradnia Psychologiczna - Pedagogiczna, os. Kościuszkowców 4 174 951  
Punkt Opieki PCK nad chorym w domu — Klub Seniora os. Czwartaków 14, pon., wt., śr., 11.30-14.00, czw., pt. 8.00-10.30.  
Centrum Stomatologii, Os. Dąbrowszczaków 26, całodobowe, 174-110

Stowarzyszenie Przyjaciół Dzieci Specjalnej Troski, os. Czwartaków 6, dyż. wtorki 18.00-20.00  
Bezpłatny pomiar ciśnienia tętniczego, Klub Osiedlowy Zygmunta III Wazy 7, czw. 10.00-11.00

## APTEKI

Św. Józefa, ul. Rynek 16 172 406  
Pod Koroną, ul. Rynek 13 172 520  
Apteka pod Lipami, os. Zygmunta III Wazy 172 861  
Apteka Osiedlowa, Os. Kościuszkowców 13, tel. 174-111  
Apteka Zatorze, os. Raczyńskiego 18, tel. 175-075

## INFORMATOR SWARZĘDZKI

## URZĄD MIASTA I GMINY

7.30-15.00, pon. 7.30-16.00, sob. robocze 7.30-13.30 centrala 172 411  
burmistrz 172 553  
Ośrodek pomocy społecznej 174 004  
Zespół Administracyjny Szkół 172 480

## SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA

Prezes przyjmuje w pon. 15.00-17.00 174-011  
Administracja, Os. Gryniów 6, pon. 7.00-17.00, wt.-pt. 7.00-15.00, sob. 7.00-13.00 174 322, 174 011  
Administracja Nowa Wieś, os. Raczyńskiego 5, pon 7.00-17.00, wt.-pt. 7.00-15.00, soboty pracujące 7.00-13.00 175-269  
(awarie na terenach osiedli po godzinach pracy administracji 174 011)

## BANKI

PKO, ul. Cieszkowskiego 29, codz. 7.45-18.00, sob. 9.00-13.00 173-607  
Galicyski Trust Kapitałowo - Inwestycyjny — Filia w Swarzędzu, os. Dąbrowszczaków 8ß, czynny pon-śr. 9.00-17.00, czw.-pt. 8.00-16.00 174-026  
Bank Spółdzielczy, ul. Grudzińskiego 30, 172-481  
Agrobank, ul. Dworcowa 7, tel. 173-299, pon-pt 8.00-18.00, sob 8.00-12.00  
Wielkopolski Bank Kredytowy S.A., Filia w Swarzędzu, ul. Poznańska 25, pon-piątek 8-17, sobota

pracująca 8-14.00 tel. 172-863  
Powszechny Bank Gospodarczy SA, filia w Swarzędzu, os. Dąbrowszczaków 8ß pon. - pt. 9.00 - 16.00, soboty pracujące 8.00 - 12.00 tel. 173-523, 173-583".

## SKLEPY

Delikatesy, ul. Wrzesińska (sklep całodobowy)

## KULTURA

MGOK, ul. Piaski 4 (I piętro) czynny: wtorki i piątki 10.00-20.00, środy 9.00-19.00, czwartki 10.00-17.00, soboty 9.00-15.00, niedziele 11.00-13.00 172-034  
Skansen Pszczelarski, ul. Poznańska 35 172-565  
Wystawowy pawilon rzemieślniczy, ul. Wrzesińska

## KLUBY

Filatelistyczny, os. Czwartaków 6, pon, pt. godz. 17.00 - 19.00  
Seniora, os. Czwartaków 14, czwartki od godz. 17.00  
Modelarnia, os. Czwartaków 18, wtorki, pt. godz. 16.00 - 19.00  
PTTK „Łaziki”, os. Kościuszkowców 39, czwartki godz. 17.00 - 19.00  
Honorowi Dawcy Krwi, os. Kościuszkowców 9 środy godz. 18.00 - 19.00  
Wędkarski, os. Czwartaków 7, poniedz., wtorek 16.00 - 17.00  
Olszynka, os. Kościuszkowców 26 - Towarzystwo Miłośników Ziemi Swarzędzkiej, piątki godz. 17.00 - 19.00; Telewizja Osiedlowa — Magazyn Młodych Reporterów,

pon.14.00-17.00

Harcówka, os. Czwartaków 22, wt. 17.00-19.00 (harczerze), czw. 17.00-19.00 (zuchy)  
— Fotograficzny, os. Zygmunta III Wazy 7, czwartki godz. 16.00-19.00

## RÓŻNE

Urząd Pocztowy, ul. Piaski 11, 172-454  
Urząd Pocztowy, os. Czwartaków 22, 174-101  
Biuro napraw telefonów 174 004  
PKP, ul. Dworcowa 19 172 510  
TAXI 172-400  
Wirażbus, Garby 172 251  
Pomoc drogowa całodobowa, ul. Wilkońskich 32 172-959  
Stacja Technicznej Kontroli i Obsługi Samochodów (m. in. holowanie, przeglądy rejestracyjne z pieczęcią do dowodu, naprawy) Swarzędz, ul. Nowy Świat 16 172-833  
Wywóz nieczystości 172-287  
Ochrona obiektów i mienia 172-287  
Biuro ogłoszeń, NOWINA, ul. Piaski 12 172-287

## PROGRAM TELEWIZJI OSIEDLOWEJ SWARZĘDZ

można oglądać na kanale RTL-2 (os. Kościuszkowców, Czwartaków, Gryniów oraz Dąbrowszczaków 1-7 i 27) oraz Vox (os. Raczyńskiego i Cegielskiego). Powtórzenie programu w poniedziałek godz. 17.00. Os. Dąbrowszczaków 9-26 oraz Zygmunta III Wazy — kanał SAT1, emisja programu piątek, powtórzenie wtorek godz. 17.00.

Tygodnik Swarzędzki redaguje kolegium: red. nacz. Mariola Jankowiak.

Wydawca: Spółka z o.o. Nowina

Adres wyd. i red.: 62-020 Swarzędz, ul. Piaski 12, tel. 172-287. Ogłoszenia i reklamy przyjmuje: Biuro reklam, adres j.w.

Druk — „DANMARKOM” — sp.z o.o., 61-323 P-6, Unii Lubelskiej 3, tel: 783-411.

Redakcja nie odpowiada za treść ogłoszeń i nie zwraca materiałów nie zamówionych. Zastrzegamy sobie prawo skracania i adiustacji tekstów oraz listów nadesłanych do redakcji i zmiany ich tytułów.

**REKLAMA • INFORMACJE • REKLAMA**

**Chcesz zamieścić  
reklamę lub ogłoszenie**

**W**

**Tygodniku Swarzędzkim**

**Głosie Wielkopolskim**

**Gazecie Poznańskiej**

**Expressie Poznańskim**

**TV Swarzędz ?**

**Zadzwoń - 172-287  
ul. Piaski 12, Swarzędz**

**Sprzedam**

**tarcicę olchę**

**I. II. III.**

**tel. 066 - 385304**

**SPORTOWIEC I TRENER ROKU**

Imię i nazwisko sportowca .....

.....

trenera .....

Imię, nazwisko i adres nadawcy .....

.....

**ZAKŁAD  
STOLARSKI**

Produkcja szkieletów  
Wystawiam faktury VAT  
Sturomski Jarosław  
Biskupice ul. Boczna 1B

**tel. 155-172**

**ODDAM  
W DZIERŻAWĘ  
POMIESZCZENIE  
WARSZTATOWE**

**50 - 70 m<sup>2</sup>**

**SWARZĘDZ,  
UL. KÓRNICKA 23**

**Guziki  
tapicerskie  
do obszycia  
każdą ilość  
przyjmę**

**Swarzędz  
Nowa Wieś  
ul. Tortunia 69**

**BIURO  
RACHUNKOWE**

**pełny zakres  
usług księgowych**

**tel. 174-331**

FLESZ • FLESZ • FLESZ

